

La Voz de Guipúzcoa

Viernes, 7 de Junio de 1929

Diario Republicano

San Sebastián. Año XLV. Núm. 17.971

SIGNOS

La crisis de la familia y de la Universidad

Por Luis Araquistain

España era una excepción en una de las notas que dominan la literatura universal contemporánea: la rebeldía de los hijos contra los padres, en las costumbres, en las relaciones sexuales, en las ideas políticas, en la concepción general de la vida individual y colectiva. El antagonismo de las generaciones es tan antiguo como el hombre; los jóvenes siempre han querido ser distintos de los viejos; este impulso de diferenciación es una de las grandes leyes del desenvolvimiento social; pero en ninguna parte de Europa esta ley se cumplía tan parsimoniosamente como en España.

La familia española conservaba sus féreos principios milenarios: la ciega obediencia a los mayores, el sacrificio de la personalidad individual a los intereses del grupo doméstico. Primitiva en su constitución patriarcal, el poder familiar era un autócrata cuya autoridad no podían desacatar los hijos impunemente. Rara vez la desacataban, y en algunas ocasiones extremas, cuando surgía un conflicto en que el sentimiento personal era absolutamente incompatible con la autoridad paterna, preferían la muerte a la desobediencia. Toda vía son frecuentes los casos—estos mismos días ha ocurrido uno en una capital provinciana—, en que, ante la oposición invencible de los padres, dos enamorados optan por matarse antes que rebelarse. La relativa petrificación en que se ha mantenido la estructura de la sociedad y del Estado durante tantos siglos en España se debe principalmente a esta tenaz conservación de la rígida familia clásica. El círculo familiar absorbía el individuo, reprimiendo inexorablemente su personalidad y sofocando en el todo interés que trascendiese del castillo doméstico. El hogar era eso, un castillo, en España mucho más que en Inglaterra—el país del "my home is my castle", y todo lo demás, la sociedad, la nación y el Estado, eran sólo instrumentos al servicio de la familia.

Por esto me han sorprendido profundamente los gérmenes de rebelión de la juventud escolar española contra la familia autoárcaica. Porque ya puede colegirse que los padres, por el cálculo económico—temor a la pérdida de las matriculas—y también, claro es, por temor a cualquier desgracia, han estado lejos de fomentar el espíritu insurreccional de los estudiantes, que ha determinado la clausura de varias universidades y la prisión de muchos de ellos, después de algunas serias refriegas con la policía. Los padres no han podido impedir, ni con sus severos consejos de abstención ni con sus terminantes prohibiciones de abandonar los hogares en los días más agitados, los tumultos estudiantiles en los recintos universitarios y en las calles. Ni han logrado después hacerlos capitular. Últimamente se han organizado en varias provincias juntas de padres para restablecer colectivamente la obediencia de los hijos, ya que la intervención individual había fracasado. El hecho es un síntoma elocuente de la crisis de la autoridad paterna.

Tampoco la autoridad universitaria ha que-

dado muy bien parada. Porque hay que decir que el profesorado ha ido a remolque de los estudiantes, vacilante en sus resoluciones y temeroso de las consecuencias. Cuando el gobierno otorgó categoría y autonomía de universidad a algunos centros religiosos sostenidos por jesuitas (en Bilbao) y por agustinos (en El Escorial)—motivo del conflicto—, el profesorado oficial opuso una tímida protesta a esta "diminutio capitis" de la universidad pública. Con raras y notorias excepciones individuales, la universidad española es uno de los organismos más arcaicos y estériles del país. Ni forma el carácter de la juventud, ni crea ciencia; sólo sirve para expedir títulos profesionales de muy escasa competencia.

Si hay, después de la familia, una institución responsable del decaimiento espiritual de las clases directoras civiles—revelado el 43 de septiembre de 1923— es la universidad. Y el renacimiento científico operado en lo que va de siglo no es obra de la universidad propiamente dicha, sino de organizaciones, como la Junta de Ampliación de Estudios, creadas fuera del recinto universitario, lejos de su espíritu momificado, por un sistema de selección natural. El ingreso en el profesorado por oposición—casi siempre amañada para favorecer al amigo o al afín en mentalidad arqueológica— ha llevado a la universidad a alguno de los hombres más ineptos del país. Contra esta universidad de alma faraónica, muerta para todo sentimiento del futuro, se ha sublevado también la juventud escolar, obligándola a galvanizarse y, en el caso de una minoría de profesores, la más inteligente y preparada, a secundarla en su lucha contra la autonomía de las universidades privadas. Por primera vez en la historia de España, los estudiantes han dominado a la universidad, contagiándola de su propia vida, rejuveneciéndola. Eso saldrá ganando la angustiosa "alma mater".

Este número ha sido visado por la censura

A los rotarios catalanes les interesa la situación monetaria

(POR TELEFONO)

Madrid, 7.

Comunican de Barcelona que en el Hotel Ritz celebró su acostumbrada reunión mensual el Rotary Club de aquella capital.

El señor Roviralta se ocupó ampliamente de la actual situación de la divisa monetaria española y dijo que esta cuestión debe interesar al Rotary Club de Barcelona por ser de excepcional importancia y merecer una atención vigilante.

Intervinieron los señores Vidal y Guardiola. Quijano Riera y Soler y se acordó que el Rotary Club de Barcelona iniciara una campaña para exponer la transcendencia que entraña este problema para la economía nacional.

EN ITALIA

Ha entrado en una fase alarmante la erupción del Vesubio

La corriente de lava ha destruido varias casas y dos pueblos han sido abandonados

NAPOLIS, 6.—La erupción del Vesubio adquiere un desarrollo y una intensidad en extremo alarmantes.

Un torrente de fuego de un ancho de medio kilómetro prosigue su avance con rapidez irregular y ha destruido ya el depósito de agua que alimentaba a los pueblos de Tersigno, Bosco Reale y Torre Annunziata.

La lava hirviente ha destruido cinco casas del pueblo de Pagani di Espeza. Los pueblos de Terzigno y Campitelli se encuentran amenazados y han sido abandonados por sus habitantes.

Los diarios publican emocionantes relatos del éxodo de las poblaciones amenazadas por la erupción y de la desesperación de los campesinos al ver destruidos sus cultivos.

En evitación de posibles desgracias se ha prohibido que se aproximen al Vesubio los muchísimos turistas que acuden de todas partes para presenciar el fenómeno volcánico.

El Gobierno prepara el envío de socorros para los damnificados por la actividad volcánica. (Argos.)

El drama del "Manuel Arnús"

El parricida Secades cree todavía que lo van a envenenar

(POR TELEFONO)

Madrid, 7.

Comunican de Cádiz que es posible que hoy o mañana sea puesto en libertad el hijo de don Manuel Secades, por no resultar cargo alguno contra él.

Su padre prestó ayer por la tarde declaración durante cuatro horas.

Se niega a tomar alimentos, pues dice que quiere envenenarse. Desde que ingresó en la cárcel sólo ha tomado tres vasos de leche.

Al enterarse de que se había verificado el sepelio de su esposa, sufrió un ataque de nervios y protestó de que no se le hubiera permitido presidir el duelo.

Algunos viajeros del "Manuel Arnús" dicen que durante la travesía el señor Secades hacía ejercicios de esgrima, deporte al que era muy aficionado.

Noticias de La Habana confirman estas afirmaciones del señor Secades, quien tira muy bien a florete. Por ello tenía amenazados a sus enemigos políticos, que le huían.

También le huían muchas personas de la buena sociedad.

Es muy posible que el señor Secades obtenga los beneficios de inmunidad diplomática, pues viajaba en misión especial.

También se dice que el Gobierno cubano solicitará la extradición.

Cambó, aficionado a las Bellas Artes

(POR TELEFONO)

Madrid, 7.

Dicen de Barcelona que el ex ministro don Francisco Cambó ha comprado en Berlín, por nueve millones de francos, dos magníficos cuadros de Botticelli.

Estos cuadros, en unión de otros de gran valor, los regalará el señor Cambó a la ciudad de Barcelona.

Gitanillo de Triana está en gravísimo estado

(POR TELEFONO)

Madrid, 7.

Comunican de Sevilla que ayer a las once y media de la mañana le fué practicada una cura al diestro Gitanillo de Triana, después de la cual el médico observó que el herido tenía una fiebre muy alta y que se agravaba. Hubo consulta de médicos, que reconocieron minuciosamente al torero, comprobando que se le ha declarado una pulmonía traumática.

El estado de Gitanillo era anoche desesperado. Se teme que fallezca.

Hacia la semana próxima emprenderán su vuelo Condouret y Maillaux

(POR TELEFONO)

Madrid, 7.

Dicen de Sevilla que los aviadores franceses que pretenden hacer el vuelo Sevilla-Nueva York empezaron ayer a repasar el aparato y a engrasar el motor. En estas operaciones invertirán dos días.

Se cree que emprenderán el vuelo en los primeros días de la próxima semana.

Los pilotos galos se congratulan de poder saludar a los capitanes Jiménez e Iglesias.

Nuestro desarrollo industrial

Una importante fábrica de automóviles en Guipúzcoa

por JUAN USABIAGA

De tal envergadura es el volumen del capital dedicado a la industria del automóvil, que hoy constituye uno de los sumandos importantes en la financiación de negocios industriales. La invasión de Europa realizada por los constructores de América del Norte, ha producido inquietudes en Francia, país en el que la industria del automóvil no tan sólo representa un factor de importancia en la vida industrial, sino, además, es tierra de tradición y de precursores en automovilismo.

Nosotros, los españoles, tenemos—y ahora va a celebrarse el vigésimo quinto aniversario de su fundación—, en Barcelona a la Hispano-Suiza. En la misma ciudad condal, y en terrenos de su puerto franco, tiene la célebre casa Ford montada una manufactura. Con el peculiar estilo americano, normalización total y absoluta de toda pieza y de todo movimiento, en aquellos talleres, establecidos por Ford, se enlazan las distintas piezas y elementos que integran un vehículo automóvil. Nada se construye: todo es montaje del vehículo que, despiezado y magníficamente embalado, llega desde América al puerto franco en que la instalación se ha realizado.

La cifra representativa del monto de evasión de dinero que para España supone la importación de automóviles, es fuerza desequilibradora de la balanza comercial. Suponen cientos de millones de pesetas las compras de vehículos automóviles de todas clases que por los españoles se realizan cada año.

Claro está que industria nueva en un país, es cual niño que requiere el empleo bien razonado de la Puericultura. Y quienes aportan sus capitales a estas empresas, cuya trayectoria es llegar a independizar al país en materias vitales, merecen el dictado y el tratamiento de excelentes patriotas.

En esta preocupación que hoy gravita sobre los financieros españoles, dedicados al estudio de la posibilidad que, dadas las industrias primarias, la construcción del automóvil en cantidad, calidad y precio pueda tener en nuestra patria, se han fijado los gestores de una sólida empresa en la provincia de Guipúzcoa; y más concretamente en los alrededores de Rentería-Pasajes. La variada y potente industria que nuestra provincia tiene; sus bien definidas características en comunicaciones, mano de obra inteligente y disciplinada, y energía que si no abundante, tal vez por su enorme dispersión, la hará surgir, seguramente, algún día un proyecto que la polarice para obtener su máxima eficiencia: una red de electrificación provincial preparada a ser derivada de la nacional proyectada, ha ocasionado que quienes van a establecer una importantísima factoría destinada a la construcción de automóviles se hayan fijado en nuestra trabajadora provincia.

Se trata de construir, sobre la base de las patentes de la bien renombrada casa Hotchkiss, coches de seis cilindros. El proyecto, completamente terminado, y formada la Compañía financiadora del asunto con el nombre de CECA, anagrama de Compañía Española de Construcción de Automóviles, supone se empiece por una construcción de quinientos coches al año, preparándose los elementos en forma que, si, como es de suponer y por ello hacemos votos, la factoría obtiene un éxito, pueda alcanzar la cifra de tres mil coches al año.

Producirá a los guipuzcoanos la noticia una alegría. Es un motor más, y de importancia, ya que el capital de la Ceca es de diez millones de pesetas, que vienen a incrementar la vida de la provincia produciendo un positivo aumento de riqueza. La industria eibarresa, de inteligencia tan fuertemente exponenciada, establecerá más de un enlace, favorable a sus intereses, con la nueva industria, ya que ésta habrá de exigir en su órbita industrias complementarias. Al igual que una moderna capital crea, forzadamente, en su derredor satélites, una fábrica importante de automóviles, para su alimentación, requiere de otras industrias. No sólo es su propia riqueza, sino la que con ella—y a sus impulsos—crece, el motivo de satisfacción que estos establecimientos producen.

Ya la Compañía tiene su presidente: el marqués de Melin. Y a quien debemos agradecer la decisión de la Ceca de venir a instalarse en Guipúzcoa, es a nuestro excelente amigo don Antonio Sagardía, que es quien, con su competencia y su firme voluntad, ha allanado los innumerables obstáculos que a la realización de la obra, como a todo lo que es nuevo, se oponían.

VILLA

o piso en la misma villa se desea tomar en alquiler para todo el año, pero sin muebles. Precisa tenga garaje.

Informarán en esta Administración.

Los artistas vascos

Fragmento de la bella escultura que corona el monumento elevado en Rentería en honor de los hijos ilustres de esta Villa. Es obra del joven escultor José Díaz Bueno.



Don Domingo

Propaganda del turismo

El "Pabellón Guipúzcoa" en la Feria de Industrias de Burdeos

Una función de Shaski Naski en la Federación de los Rotarios franceses

Acordada ya, de una manera definitiva, la presentación, por el Centro de Atracción y Turismo de San Sebastián, de un pabellón en la Feria de Industrias de Burdeos, que comenzará el día 15 del actual, para durar quince días, han quedado ultimados los detalles del pabellón que, con el título de «Pabellón Guipúzcoa», será, por este año, la única representación española en el citado Certamen.

El secretario del Centro, señor d'Aveluy, regresó hace días de Burdeos, adonde fue a elegir el pabellón que ha de ser ocupado por el C. A. T. Se trata de un magnífico local que en la feria anterior fue ocupado por la representación argentina. Su situación, frente a la fuente de los Girondinos, en la explanada de Quinceos, es inmejorable.

El techo del pabellón está rematado por un asta, que llevará los colores de San Sebastián y en el que será izada la bandera española. En la fachada principal se colocará un artístico escudo de San Sebastián, de una altura aproximada de tres metros. En las fachadas laterales habrá escudos de menor tamaño e inscripciones que digan: «Pabellón Guipúzcoa», y un anuncio de San Sebastián con igual texto que el actualmente colocado en París.

Una parte del interior estará ocupada por un caserío vasco, dentro del cual una hermosa «mesa» repartirá folletos de reclamo y propaganda de San Sebastián y de la Exposición de Sevilla.

El resto del pabellón estará dedicado exclusivamente al reclamo de San Sebastián y de Guipúzcoa. Sus paredes serán recubiertas por fotografías artísticas con motivos de los pueblos de la provincia, del fotógrafo señor Resines, análogas a las ya enviadas a la Exposición de Sevilla. Habrá una composición de exclusiva propaganda de San Sebastián, como fotografías relativas a festejos, y otra que contendrá doce fotografías escogidas del Kursaal y del Casino.

Ocupará el centro del techo una bandera española y en ambos lados se colocará la de San Sebastián.

Serán enviadas a Burdeos cinco mil fotografías artísticas de la playa de la Concha y otros lugares destacados de nuestra ciudad, sacadas de clichés hasta la fecha inéditos, propiedad exclusiva del C. A. T. de los que, hace días, se sacaron 100.000 positivas, que han sido enviadas a la Exposición de Sevilla.

También serán repartidos hasta 15.000 folletos, hechos, unos, con huecograbado, y otros, más ordinarios, a dos planas dobles, con noticias relativas a la estancia en San Sebastián, en cuatro idiomas.

También será colocado un cartel anunciador de las corridas de toros, para el que ha sido aprovechada una pandoreta de las que decoraron la fiesta andaluza del año pasado, cuyo dibujo representa un momento interesante de la suerte de varas.

Paralelamente a esta propaganda se exhibirán, aprovechando la celebración de la Exposición en un cine de Burdeos, las dos últimas películas editadas por el C. A. T. relativas a festejos.

Se calcula que este año visitarán la Exposición de Burdeos alrededor de 100.000 personas.

Coincidiendo con la Exposición, la Federación Nacional de Clubs Rotarios de Francia celebrará un Congreso en Burdeos.

Frontón Astelena de Eibar

La Empresa del frontón Astelena ha organizado para el próximo domingo, día 9, a las tres y media de la tarde, el siguiente partido:

Peru y Chapasta, sacando del uno, contra Zabala y Altuna, sacando del tres.

Habrà un segundo partido.

¡Vaya si es interesante!

EL BILBAINO participa a su distinguida clientela y al público en general, que el sábado, día 8 de junio, abre una tienda nueva en la plaz del Buen Pastor, bajo los arcos de San Martín, haciendo un regalo de un bote de melocotón a todo cliente que ese día haga como minimum tres pesetas de compra en su nueva tienda.

A continuación van los precios de algunos artículos:

Alubia blanca, muy fina, kilo.....	1,40
Idem agarranzada, muy fina, kilo.....	1,20
Garbanzos, todos finos, kilo desde.....	1,20
Patatas nuevas, kilo.....	0,25
Azúcar blanca, kilo.....	1,55
Aceite corriente, bueno, litro.....	2,05

EL BILBAINO

Sucursal: San Martín, 30, Plaza Buen Pastor

Felipe Jesús Charlén

(A-B-O-G-A-D-O)

Asuntos Contenciosos-Administrativos

SAN MARCIAL, número 26, 1.º

Entre las fiestas organizadas por el Club Rotario de Burdeos, para obsequiar a los congresistas, figura una función a base del «Shaski-Naski», que tendrá lugar el lunes, día 24, en el Gran Teatro.

Una nutridísima representación de la joven y floreciente agrupación artística que tomará parte en la fiesta saldrá de San Sebastián el domingo, día 23, de madrugada, para estar de regreso el martes, a primera hora de la mañana.

Parece que se trata de organizar a los del «Shaski-Naski» un magnífico recibimiento.

Cine Frontón Urumea

"El León de Sierra Morena"

Hoy, viernes, se estrena esta extraordinaria superproducción, que contiene las hazañas más emocionantes del célebre y generoso bandolero andaluz José María «El Tempranillo», famoso «Rey de los caballistas de Andalucía».

Todos los exteriores de esta película fueron tomados en España, y los interiores fueron hechos en el estudio «Natán», de París, uno de los más grandes y modernos de Europa, pues los grandes decorados del film así lo requerían. Todos los artistas son españoles y gran número de gitanos, tocadores y bailarines auténticos fueron llevados ex profeso a París para dar el auténtico ambiente español a la película. Los caballos que aparecen en todas las principales escenas, son genuinamente jerezanos y fueron llevados a Francia juntamente con la enorme cantidad de monturas, armas y vestuario empleado.

Para hacer esta película se emplearon más de seis meses, utilizándose los mejores elementos artísticos de España y las incomparables bellezas naturales del jardín de Andalucía. Estupendas reconstrucciones de cortijos, mansiones señoriales, cuevas, templos, etc., que hicieron que esta película costara una verdadera fortuna. Tipos y vestuario auténtico de la época y de la región misma.

Interés, belleza y arte. Esta película—ha dicho un crítico de Barcelona—irá a la vanguardia de la cinematografía española.

Nuestro público tiene ocasión de juzgarla hoy en el popular Cine Frontón Urumea.

ESCENARIOS DONOSTIARRA

En el Victoria Eugenia

En las funciones de tarde y noche actuarán ayer con el mismo éxito las atracciones del Victoria Eugenia.

Tanto la cupletista Mari Carmen, como los bailarines «The 2 Webbs» y la orquesta «Alma Criolla», fueron muy aplaudidos.

El domingo se despedirán todos los números de variedades, celebrándose tres funciones.

ACONTECIMIENTO CINEMATOGRAFICO Para el próximo martes se prepara en el Victoria Eugenia la proyección de una cinta cinematográfica de la que dicen será un acontecimiento para los aficionados al arte mudo.

La proyección será solamente por un día.

LA TEMPORADA DE VERANO Después de una breve campaña de variedades con cinco grandes atracciones que debutarán el próximo miércoles, dará comienzo la temporada teatral de verano con la actuación de la compañía de comedias Meliá Cebrián.

Este verano actuarán, además de la citada compañía, las de Loreto-Chicote, Camilla Quiroga, Margarita Xirgu y Martínez Sierra.

Teatro del Príncipe

Hoy, viernes

:-:

Tarde y noche

Ultimas proyecciones de la grandiosa obra cinematográfica

GAVILANES O SE NECESITA UNA BAILARINA

El primer film contra la trata de blancas

BALNEARIO DE ORMAIZTEGUI

(GUIPUZCOA)

Temporada oficial de 1.º de junio a 30 de septiembre. Propietario, don Antonio Izuzquiza. Médico-director, don Carlos Cañellas (de Madrid). Aguas sulfurosas cálcicas, ferromangániferas vitrogenadas frías. Maravillosas en las enfermedades de la piel, clorosis, &c. Anemias, aparato respiratorio y reumatismo. Modernísimas instalaciones de baños. Situación fantástica con viaducto en frente, espléndido jardín, tenis. Cocina esmerada. Precios moderados. Pedir detalles: don Antonio Izuzquiza (Ormaiztegui).

Ir por lana

Y salir trasquilado. Esto le ha ocurrido recientemente, no recuerdo en dónde a un acreedor. Ir por «tela» o «telanda», sinónimo para los castizos de «pastizara» y de «money» para los ingleses, que son generalmente los que se presentan a cobrar cuentas.

Pues bien; el inglés trasquilado de nuestro cuento, fué a cobrar una letra y cobró. Pero no fué precisamente en metálico. Nuestro inglés salió, si no con las manos en la cabeza, por lo menos con las manos en un sitio de cuyo nombre no queremos acordarnos, en el que suelen registrarse con preferencia a ningún otro los mordiscos caninos.

Una perra fiel se extralimitó en su deseo de defender a su amo mordiendo al cobrador. Caso que brindamos a la Sociedad Protectora de Animales, para que decida lo que ha de hacer con un perro tan poco respetuoso con los hombres de letras.

Mientras tanto, un consejo a los comerciantes. Para mayor seguridad deben advertir en sus facturas: «Dada la seriedad de esta casa, solo aceptará los pagos en moneda de plata, o todo lo más, en cruponiqueles. Pero no se admiten perras». Así están libres de todo riesgo que no sea el de no cobrar. Que contra esta epidemia no se ha descubierto todavía una eficaz vacuna.

Santoral

Día 7.—El Sagrado Corazón de Jesús. Santos: Pablo, Pedro, Abencio, Jeremías, Licación, Sabiniano, Vistremundo, Roberto y Antonio.

Ortos y ocasos.—Sol: sale a las 5,45, pasa por el Meridiano a las 13,13 y se pone a las 8,43.

Luna: sale a las 5,23, pasa por el Meridiano a las 13,07 y se pone a las 22,15.

Luna nueva, a las 14,36, en Géminis.

Viajes

Regresó de su viaje a la Argentina nuestro querido amigo el presidente del Círculo Mercantil, don Miguel Legarra.

Vino de Barcelona nuestro querido amigo don Enrique Carbonell.

De regreso de Madrid pasó con dirección a París la condesa de Peretti de la Rocca.

Vino de Madrid la condesa de la Conquista.



En el Gran Casino

DEBUT DE NUEVAS ATRACCIONES A las siete de la tarde debutaron ayer en el Gran Casino las atracciones anunciadas para la actual semana.

Las bailarinas agradaron extraordinariamente a la concurrencia. Se trata de una pareja de muchachas inglesas de precioso tipo, que bailan con notable soltura y elegancia. Resulta un número finísimo por el escogido repertorio coreográfico y por el gusto y riqueza con que está vestido.

Rafael Arcos, el gracioso y popular artista enciclopédico, de sobra conocido en San Sebastián, donde ha hecho campañas brillantísimas, se presentó ayer al público donostiarra después de largos años de ausencia. Rafael Arcos, para el que no parece haber pasado ninguno, dió a conocer con su gracia peculiar, varios números humorísticos que fueron muy del agrado de la concurrencia.

Durante la actuación de las variedades, la orquesta fué reforzada con valiosísimos elementos.

Comenzó el espectáculo con la proyección de una cinta cinematográfica.

Bodas

En la capilla del Santo Cristo de Ayete se efectuó ayer la boda de la bella señorita Antonia Arzamendi, hija del conocido con tratista don Ignacio, con don Bartolomé Aldecoa.

Los nuevos esposos han salido a recorrer las principales capitales de España.

Mezcilla

Nombramiento.—Nuestro distinguido amigo don Luis Rivilla Oteiza, director del Banco de Vizcaya en esta ciudad, ha sido nombrado consejero de la Distribuidora Eléctrica Guipuzcoana (S. A.). Al felicitar a dicho señor, lo hacemos también a la expresada Sociedad por tan merecido y acertado nombramiento.

Letras de luto

A las cinco de la tarde de ayer fué conducido al cementerio de Polce el cadáver de don Eduardo Fernández Izquierdo y Abascal.

Mañana, a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial del Buen Pastor, se celebrarán solemnes funerales por su eterno descanso.

A las once menos cuarto de la mañana de ayer, en la iglesia parroquial de San Vicente, se celebraron solemnes funerales por el eterno descanso de doña Concepción Múgica y Múgica.

Reiteramos a los allegados de los finados la expresión sincera de nuestra condolencia.

CEMENTOS PORTLAND DE LEMONA S. A. BILBAO

AUMENTO DE CAPITAL Y EMISION DE OBLIGACIONES

Por acuerdo de la Junta general extraordinaria celebrada el 29 del próximo pasado se va a proceder a la emisión y colocación de 3.000 acciones ordinarias de 500 pesetas nominales cada una y 2.000 obligaciones hipotecarias también de 500 pesetas nominales cada una, con un interés de cinco y medio por ciento anual.

En consecuencia, con lo dispuesto en el artículo 16 de los Estatutos sociales, los señores accionistas tienen derecho preferente para la suscripción de dichos valores en la proporción de una acción nueva por cada dos acciones antiguas, pudiendo ejercitar ese derecho hasta el día 15, inclusive, del mes en curso.

Las condiciones y pormenores referentes a la emisión de estos valores, se facilitarán a quienes acrediten su condición de accionistas en las oficinas sociales (Estación, 8. 1.º).

Bilbao, 1.º de junio de 1929.—El consejero administrador general, Francisco Pérez Poma.

ES EL FIN de los MALES DE PIES

Padecer siempre de dolorosos males de pies y de la noche a la mañana acabar con tales sufrimientos, parece ser demasiado bello para que sea verdad. Y sin embargo, miles y miles de personas pueden asegurarnos que los Saltratos Rodell quitan los peores males de pies en veinticuatro horas. Estos sales producen un baño de pies medicinales e hiperoxigenado, poseyendo altas propiedades antisépticas, tónicas y desinfectantes. Los Saltratos Rodell devuelven el perfecto estado a los pies más lastimados, reblandeciendo a tal punto los callos que pueden extirparse fácilmente, sin peligro de herirse. De venta en todas las farmacias, droguerías y centros de específicos.

Compañía Vasco - Valenciana de Navegación

Desde el día 15 de junio corriente se pasará por el Banco Urquijo Vascongada, previa presentación de los extractos de inscripción de acciones de esta Compañía, la cantidad de diez pesetas por acción, libre de impuestos, en concepto de octava devolución de capital.

Bilbao, 1.º de junio de 1929.—El Consejo de Administración.

Se vende

chalet, dotado de todo confort, calefacción en todas las habitaciones, cuarto de baño, instalación de agua caliente y fría, huerta y jardín, se halla situado en la mejor zona de la población.

Informes: Bazar Martínez. Plaza Mayor, números 37 y 38. BURGOS.

MERKIENA

Presenta un surtido variadísimo en muebles económicos. Muebles para todos los gustos. Nuestros precios no tienen precedentes. Siempre encontraran calidad y economía. MERKIENA. Contado y plazos.

7 de junio

La Voz de Guipúzcoa

Página 3

GINEBRA EN ESPAÑA

Ayer celebró su primera reunión el Consejo de la S. D. N. constituido en "Comité de minorías"

Atribúyese importancia grande al viaje de Stressemann. - Un telegrama de Chamberlain
El "Comité de los tres" no está de acuerdo con la tesis alemana

El Consejo escucha la lectura de la ponencia formulada por la "Comisión de los Tres"

(POR TELEFONO)

Madrid, 7.

ANIMACION EN EL SENADO

Desde las primeras horas de la mañana de ayer se notó gran animación en el Palacio del Senado, donde iba a reunirse el Consejo de la Sociedad de Naciones, constituido en Comité, a fin de preparar la reunión plenaria que ha de celebrarse el lunes.

De los primeros en llegar al Senado fueron el señor Pla y el duque de Bailén, que son miembros de la Delegación española, encargados de la organización de los servicios de la que fué alta Cámara.

Asimismo acudieron numerosos periodistas con objeto de interrogar a los delegados. En los alrededores del Senado se habían establecido nutridos grupos de curiosos.

DICE EL SR. BRIAND

Uno de los últimos delegados que llegó al Senado fué el señor Briand, que había estado conferenciando con el general Primo de Rivera en el Ministerio del Ejército. Los periodistas rodearon al señor Briand y le interrogaron acerca de los asuntos a tratar en la reunión, y el presidente de la Delegación francesa les dijo:

—Ahora va a reunirse el Consejo general de la Sociedad de Naciones, en forma de Comité de turno, con objeto de conocer los términos en que se halla redactada la ponencia del Comité de los Tres, que en la reunión celebrada por dichos miembros en Londres quedó ya definida. Seguramente que el delegado japonés, señor Adatei, será el que informe a los reunidos sobre el asunto y haga las aclaraciones y comentarios que se estimen necesarios. Mañana continuarán las reuniones de diferentes Comisiones, con objeto de ir preparando el trabajo que en su día haya de ser sometido al Pleno del Consejo; pero la mayoría de esto puedo adelantarles a ustedes que carece de interés publicable.

Ustedes—añadió—, los periodistas españoles, que son tan notables reporters, seguramente que no perderán el contacto con las reuniones de la entidad y estarán al tanto de cuanto pueda merecer, por su interés, la publicación. No tengan ustedes reparo—terminó diciendo—en venir a verme cuando estimen necesario interrogarme para orientarse u obtener alguna información que les interese y que yo pueda facilitarles.

SE REUNE EL CONSEJO

Poco después de las once de la mañana quedó reunido el Consejo constituido en Comité, bajo la presidencia del delegado italiano Sr. Scialoja.

La reunión duró hasta la una y media de la tarde, retirándose a esa hora los delegados a los hoteles en que se alojan.

LA REFERENCIA OFICIOSA

Terminada la reunión, el miembro de la delegación española Sr. Pla, facilitó a los periodistas la siguiente referencia oficial: "El Consejo constituido en Comité bajo la presidencia del Sr. Scialoja, representante de Italia, que ha ejercido las funciones de presidente de la treinta y cuatro reunión del Consejo, ha celebrado su primera reunión esta mañana, seis de junio, en el Palacio del Senado.

Al inaugurarse la sesión, el Sr. Scialoja ha rogado al representante de España, señor Quinones de León, tenga la bondad en nombrar al Consejo de la Sociedad de las Naciones, de expresar su profundo agradecimiento al Gobierno español.

El Sr. Quinones de León ha expuesto que su Gobierno se consideraba muy honrado y satisfecho porque el Consejo de la Sociedad de Naciones se haya dignado aceptar la invitación que se le hizo para que celebrara sus reuniones en Madrid.

Seguidamente, el representante de la Gran Bretaña, Mr. George Gramme, dió lectura a un telegrama de sir Chamberlain, en el que éste manifiesta su sentimiento de haber sido posible asistir a la presente reunión y por no haber podido terminar por completo la misión que en el importante asunto de las minorías le había sido confiada.

Sir Chamberlain expresa en el telegrama su agradecimiento a la Asamblea por las atenciones con que siempre se le ha acogido por los restantes miembros del Consejo, y añade que considerará siempre como una distinción especial el haber tomado parte en los trabajos del Consejo de la Sociedad de las Naciones.

El presidente, señor Scialoja, declaró haber tenido ocasión de comprobar en mister Chamberlain las afecciones y corrección del representante inglés, al mismo tiempo que su experiencia política, la cual había de-

mostrado en el desarrollo de los trabajos que habían sido sometidos a la Sociedad de Naciones.

A propuesta del señor Scialoja, y de acuerdo con las indicaciones del señor Briand, el Consejo de la Sociedad de Naciones, constituido en Comité, decidió enviar un telegrama a sir Chamberlain, expresándole su condolencia y sentimiento por no haber podido asistir a esta sesión.

El señor Adatei, ponente en la cuestión de las minorías, recordó el encargo que le hizo el Consejo sobre la cuestión de las minorías, para que preparara una Memoria en colaboración con los representantes de España y los de la Gran Bretaña.

Expresó en seguida el desarrollo de la labor, haciendo historia del trabajo realizado por el Comité, y dió un índice de la redacción de la Memoria que ha sido elaborada y del espíritu que informa su redacción.

En seguida se procedió a la lectura de la ponencia del Comité de los Tres.

A esta reunión del Consejo de la Sociedad de las Naciones, constituido en Comité, han asistido los representantes de los siguientes países:

Por Alemania, von Schubert; por la Gran Bretaña, mister George Gamme; por el Canadá, sir Dandurand; por Chile, el señor Villagas; por Cuba, el señor Agüero; por España, el señor Quinones de León; por Finlandia, el señor Procope; por Francia, el señor Briand; por Italia, el señor Scialoja; por el Japón, el señor Adatei; por Persia, el señor Feroughi; por Polonia, el señor Zalewski; por Rumania, el señor Titulescu; por Venezuela, el señor Zumeta.

LA MEMORIA DEL "COMITÉ DE LOS TRES"

Como ampliación a la referencia oficial de la reunión del Consejo de la S. D. N. celebrada ayer por la mañana, puede decirse que después de los discursos pronunciados en relación con la ausencia de lord Chamberlain, fué leída la Memoria redactada por el "Comité de los Tres" acerca del problema de las minorías.

El documento es muy extenso y en su lectura se invirtieron dos horas. Como se sabe, lo firman los señores Chamberlain, barón de Adatei y Quinones de León.

Consta de tres partes. En la primera se explica el origen de la protección a las minorías encomendada a las grandes potencias por el Tratado de Berlín de 1868, y se dice que la situación del problema minoritario actual se debe a que después de la gran

guerra muchos pueblos pequeños han recobrado su independencia.

Se dice que al deber de las mayorías de respetar los derechos de las minorías nacionales sobre su Lengua, Enseñanza y Religión, debe unirse la lealtad.

Se dice también que entre las mayorías y las minorías no pueden ni deben existir litigios y que las reclamaciones que formulen las minorías deben ser informadas ante el Consejo de la S. D. N., órgano de garantía de todas las naciones y especialmente de las minorías.

En la segunda parte se exponen los preceptos principales de la Liga que no pueden ser modificados, como tampoco puede ser modificado el régimen actual.

En la tercera parte se proponen soluciones que pueden aplicarse, y establece que no pueden ser alterados los principios de los Tratados y que en ningún caso puede aceptarse que constituyan cuerpos aparte el Estado y las minorías.

Se dice que aunque no está prevista en ningún Tratado la actuación del Comité cerca de los Estados, está probado por la práctica que el sistema que hoy se sigue es de excelentes resultados, como lo prueba el hecho de que siempre su actuación ha tenido éxito.

Acerca de la petición de crear una Comisión permanente de vigilancia semejante a la Comisión de Mandato, se dice que su actuación no tendría eficacia como se ha demostrado con organismos análogos.

Se recuerda que ningún Tratado puede ser modificado sin autorización del Consejo y que el acuerdo debe ser adoptado por mayoría de votos y con la anuencia de los Estados que pertenecen al Consejo.

Se dice que no es conveniente dar a la publicidad los trabajos que realiza el Comité, ya que los miembros del Consejo pueden seguir de cerca esa labor.

Acerca de la creación de un Consejo consultivo técnico se establece:

Primero.—Es muy difícil determinar quiénes pueden ser técnicos en el problema de las minorías.

Segundo.—Que la Secretaría general de la Liga ha realizado con eficacia la función que sobre el particular se le ha encomendado.

Tercero.—La existencia de ese Comité de técnicos sería contraria a los Tratados.

Se dice que los Estados que provoquen cuestiones que estén en pugna con los Tratados de garantía de los derechos de las minorías deben asumir, al provocarlas, toda la responsabilidad de su conducta, responsabilidad que quedaría atenuada con la creación del Comité de técnicos.

Por lo que afecta al aumento del número de miembros del actual Comité llamado de los Tres, se dice que la práctica ha evidenciado plenamente que es pernicioso crear Comisiones y organismos con muchos miembros.

Las conclusiones de la Memoria del Comité de los Tres son contrarias a la tesis de Stressemann y no recogen las indicaciones del delegado del Canadá, señor Dandurand.

Declaraciones de los delegados a los periodistas. - Briand, reservado. - No habrá acuerdos diplomáticos. - Diversas notas informativas

(POR TELEFONO)

Madrid, 7.

SOLO FALTAN STRESEMANN Y GRANDI

En las primeras horas de la mañana llegaron a Madrid los últimos delegados que han de asistir a las reuniones del Consejo de la S. D. N. Entre los delegados que llegaron ayer por la mañana estaba el de Hungría, conde de Bethlem, que el día anterior llegó a Barcelona.

Los únicos que faltan son el alemán señor Stressemann, que llegará hoy o mañana, y el italiano Dino Grandi, que se encuentra en España y que estará en Madrid, hoy viernes, probablemente.

DICE EL DELEGADO POLACO

El delegado polaco Sr. Zaleski, interrogado por los periodistas, ha manifestado que el principal asunto sobre el que ha de deliberar el Consejo de la S. D. N. es el referente a las minorías, y que espera que el informe que sobre el particular ha redactado el "Comité de los tres" será aprobado por la Asamblea.

Cree que en estas reuniones de Madrid posiblemente se llegará a un acuerdo definitivo acerca de tan importante cuestión.

HABLA EL DELEGADO DE GRECIA

El delegado griego, hablando con los periodistas acerca de la cuestión de las minorías, manifestó que su país no tiene un interés directo en este asunto.

Declaró también que Grecia es en la actualidad un país muy homogéneo, como lo prueba el hecho de que en Macedonia se han establecido 750.000 griegos que fueron expulsados del territorio turco. Estos 750 mil griegos han introducido en Macedonia una radical transformación hasta en el aspecto étnico.

Agregó que dentro de cinco o seis años

Macedonia producirá trigo más que suficiente para atender las necesidades de Grecia.

Terminó diciendo que puede afirmarse que para su país no existe el problema de las minorías, lo cual debe agradecerse a Turquía, que expulsó de su territorio a esa gran masa de griegos que se ha establecido en Macedonia.

EL DELEGADO HUNGARO

También fué interrogado el delegado húngaro conde de Bethlem, quien manifestó que el asunto que más interesa a su país entre los que van a ser tratados en las reuniones de Madrid, es el referente a las minorías, siquiera esta cuestión no interese a Hungría tanto como a otras naciones.

Añadió que a su juicio debe crearse un Comité que se encargue de regular el problema minoritario, y que la creación de ese Comité debe hacerse en forma de que en él no tengan representación los gobiernos de los países interesados.

Esta es, a su juicio, la mejor manera de llegar a soluciones equitativas.

Es también conveniente el que las naciones interesadas expongan su criterio con toda claridad, señalando concretamente sus aspiraciones y fundamentando las razones en que se basan.

Luego habló de la situación política de Hungría y dijo que el problema político ha quedado en extremo reducido como consecuencia del Tratado de Trianon, que es una argolla que oprime al país.

La industria húngara tropieza con grandes dificultades, pues por la poca extensión del territorio nacional se ve a falta de materias primas para su desenvolvimiento.

BRIAND SE MUESTRA RESERVADO

Los periodistas quisieron obtener algunas manifestaciones del Sr. Briand pero el ministro de Negocios francés, se mostró sumamente reservado y dijo a los informadores que nada podía manifestarles.

Lo único que les dijo fué que, por el momento, lo que más le interesa es conocer España, país que no ha visitado desde hace cuarenta años.

LA REPRESENTACION INGLESA

Aunque sin gran fundamento, se decía ayer tarde, que de no tardar mucho en solucionar la crisis inglesa, podría llegar a tiempo a Madrid el nuevo ministro de Relaciones de la Gran Bretaña y que de no ser posible este viaje, el actual jefe de la delegación inglesa puede recibir instrucciones del Gobierno laborista con respecto a los principales problemas que ha de examinar el Consejo de la S. D. N.

La impresión dominante es la de que ni hoy ni mañana, ni en ningún momento de las reuniones de Madrid, la delegación inglesa pedirá el aplazamiento de los problemas fundamentales, tales como el de las minorías, el del desarme, etc., pero que a pesar de ello el Consejo, en atención a la falta de un representante directo del Gobierno inglés, no adoptará acuerdos definitivos sobre estas cuestiones.

LAS REUNIONES DEL CONSEJO DE LA SOCIEDAD DE NACIONES

Parece ser que es criterio del Consejo de la S. D. N. celebrar, en lo sucesivo, sus reuniones en Ginebra, ya que el traslado de su documentación y el desplazamiento del personal extorsiona considerablemente su labor.

Este acuerdo se adoptó a raíz de la reunión de Lugano, pero decidió celebrarse esta reunión de Madrid por no desairar la atenta invitación del Gobierno español.

COMENTARIOS DE PRENSA

«Heraldo de Madrid», en su número de anoche, comentando la llegada de Stressemann a Madrid, dice que este viaje tiene gran importancia, ya que el señor Stressemann fijará en forma concreta el criterio de Alemania sobre los principales asuntos a tratar en estas reuniones.

Añade que el viaje del señor Stressemann tiene un fin que nadie desconoce y ello lo demuestra la venida de Briand a la capital de España.

Dice que, seguramente, ambos personajes aprovecharán esta coincidencia para cambiar impresiones acerca de cuestiones de importancia que afectan a las dos naciones, tales como la evacuación de los territorios alemanes ocupados por fuerzas francesas y el asunto referente a las reparaciones.

«La Nación» dice que el cambio de Gobierno en Inglaterra viene a restar cierto interés a las reuniones del Consejo de la Sociedad de Naciones, ya que la delegación británica habrá de guardar una discreta intervención en los principales asuntos que serán objeto de deliberación.

EL VIAJE DE LOS PERIODISTAS A SEVILLA

Está acordado que los periodistas extranjeros vayan a Sevilla el día 16 del corriente, para visitar la Exposición. El día 17, en el recinto de la Exposición se inaugurará el pabellón de la Prensa, con asistencia de periodistas nacionales y extranjeros, representaciones del Gobierno y las autoridades.

LAS COMISIONES

Ayer por la tarde no hubo reunión alguna. Hoy por la mañana se reunirán las distintas Comisiones, para examinar los problemas que han de ser objeto de deliberación en la sesión plenaria del día 10.

CONSECUENCIAS DE LA CRISIS INGLESA

La crisis ministerial inglesa producida como consecuencia del resultado de las últimas elecciones, ha venido a restar interés a las reuniones del Consejo de la S. D. N.

El cambio de Gobierno en Inglaterra cambia casi por completo los puntos de vista de aquel país en lo que se refiere a cuestiones tan importantes como el de las minorías, el desarme, etc., que van a ser examinados en Madrid y sobre los cuales habrá de modificar su opinión la delegación inglesa que será presidida por el embajador de la Gran Bretaña en la capital de España, Mr. George Gramme, en ausencia del señor Chamberlain.

En caso de que en las reuniones de estos días se adopten acuerdos serán de escasa importancia, pues desconociendo la Asamblea el pensamiento del Gobierno inglés por la ausencia de su delegado directo, no es fácil que adopte acuerdos acerca de los más importantes problemas.

LA SESIÓN PLENARIA DEL LUNES

El lunes, día 10, se celebrará en el palacio del Senado la 55.ª reunión plenaria del Consejo general de la S. D. N. La reunión será presidida por el delegado japonés señor Adatei.

EL VIAJE DE STRESEMANN

PARIS, 6.—A las tres de la tarde llegó el ministro de Negocios extranjeros de Alemania, doctor Stressemann, acompañado de su esposa. Le esperaban en la estación el embajador de Alemania, un representante del Gobierno francés, otro de la embajada de España y otras personalidades.

Por la tarde se entrevistó el ministro alemán con el doctor Schacht, jefe de la delegación pericial germana de la Conferencia referente a las reparaciones, y se enteró minuciosamente de lo que contenían los informes que serán leídos y rubricados mañana en la sesión plenaria de dicha conferencia.

El doctor Stressemann y su señora salieron por la noche en el sudexpreso con dirección a España, llegarán a San Sebastián por la mañana y se detendrán en esta ciudad hasta por la noche. En el expreso de la noche irán a Madrid. (Argos.)

INFORMACION EXTRANJERA

El Papa ha contestado con una larga carta a los dos últimos discursos de Mussolini

Hoy se cree que saldrá el Papa, por primera vez, del Vaticano. - No ha aparecido todavía el barco del "navegante solitario"

HOOVER QUIERE AFIANZAR LA LEY SECA E IMPEDIR LA ENTRADA ILEGAL DE EXTRANJEROS

WASHINGTON, 6.—El presidente de la República, Mr. Hoover, ha recomendado al Congreso la creación de una Comisión mixta de diputados y senadores que se ocupe de la reorganización de las oficinas federales en relación con la ley prohibitiva del consumo de bebidas alcohólicas, y que presente un informe que suponga el afianzamiento del control fronterizo en relación con dicha ley prohibitiva y con la entrada ilegal de extranjeros. (United Press.)

LA REPLICAS DEL PAPA A LOS DISCURSOS DE MUSSOLINI

ROMA, 6.—"L'Osservatore Romano", órgano oficial del Vaticano, publica el texto de una larga carta que el Papa ha dirigido a monseñor Gasparri, cardenal secretario de Estado, con motivo de la fiesta del Corpus, carta que es un documento de la más alta importancia, porque contesta punto por punto a los dos discursos pronunciados por Mussolini en el Senado y en el Congreso exponiendo el alcance de los acuerdos entre el Estado italiano y la Iglesia.

Dice el Papa en su carta que el concordato y el tratado de San Juan de Letrán constituyen un todo indivisible, y que eso lo defenderá tenazmente aunque por ello pueda desaparecer la Ciudad Vaticana. Añade que la Iglesia no ha pedido al Estado que renuncie a ninguno de sus legítimos derechos, y afirma que ni el Estado ni la Ciencia tienen nada que temer de la educación católica.

Analiza la carta las declaraciones doctrinales de Mussolini y hace resaltar "su profunda decepción porque después de largas y difíciles negociaciones no podían esperarse expresiones heréticas sobre la esencia propia del cristianismo y del catolicismo".

La carta termina expresando el Papa su confianza en un porvenir de paz y concordia entre la Santa Sede y el Gobierno de Italia.

LA TENSION CHINO-RUSA

MOSCÚ, 6.—El Gobierno de los Soviets envía una nueva nota al Gobierno nacionalista de Nankín, en la que amenaza con adoptar severas medidas si no son puestos inmediatamente en libertad los funcionarios consulares rusos que fueron detenidos en Mandchuria por la policía china. (Argos.)

EL ESTADO DEL DUQUE DE GLOUCESTER
VANCOUR, 6.—Los médicos opinan que la fractura de la clavícula que sufre el duque de Gloucester, quedará soldada en quince días.

El duque, que lleva el brazo en cabestrillo, se encuentra muy animado y piensa visitar el viernes el "rancho" que su hermano el príncipe de Gales tiene en Hyg River (Alberta). (Argos.)

EL ASUNTO DE LOS CARTEROS DE PARÍS

PARÍS, 6.—Se asegura que con motivo de la huelga de brazos caídos que realizaron los carteros de París el viernes y martes últimos, se dictarán doce cesantías y treinta suspensiones de empleo y sueldo por tiempo variable.

En la Cámara se desarrolló hoy por la tarde la anunciada interrelación con motivo de la huelga de carteros.

Fue rechazada por 375 votos contra 205 la moción de los radicales socialistas, que aunque reprobando la huelga en los servicios públicos, suponía un voto de censura al Gobierno por haber adoptado precipitadamente medidas disciplinarias, que tuvo luego que modificar.

Se aprobó un voto de confianza al Gobierno, por 325 votos contra 270, que supone además, una severa censura contra todo movimiento de huelga en los servicios de carácter público. (Argos.)

LOS TERREMOTOS EN LA ARGENTINA
BUENOS AIRES, 6.—El Gobierno ha dispuesto que dos aeroplanos realicen vuelos de observación sobre la región de Nevada, en la que siguen produciéndose terremotos. El miércoles se sintieron algunas sacudidas sísmicas de bastante intensidad.

Como se carece de noticias de algunos puntos aislados de la mencionada región no pueden afirmarse ni negarse los rumores de que los terremotos han producido pérdidas de vidas humanas. (United Press.)

LA PRIMERA SALIDA DEL PAPA

ROMA, 6.—Corre el rumor que Su Santidad saldrá mañana del Vaticano, por primera vez desde 1870, con motivo de la ratificación de los tratados de San Juan de Letrán. (Argos.)

UNA DIMISION FORMULARIA DE VENIZUELOS

ATENAS, 6.—Venizelos ha presentado la dimisión del Gobierno al presidente Condoriotis.

Esto es un acto tradicional cuando se renueva el período presidencial de la república, y por ello está descontado el que Venizelos seguirá en el Poder. (Argos.)

NO SE TIENEN NOTICIAS DE ALAIN GERBAULT

BREST, 6.—No se confirma el que el barco de Alain Gerbault, "el navegante solitario", fuera visto el miércoles a lo largo de Bella Isla. (Argos.)

EL PACTO HELVETICO

BERNA, 6.—El Consejo Nacional Suizo, ha

ratificado el pacto internacional de renuncia a la guerra. (Argos.)

EL PROBLEMA DE LAS REPARACIONES ALEMANAS

PARÍS, 6.—La redacción definitiva del informe de los técnicos se prosigue con toda actividad. La sesión plenaria para la firma del informe está prevista para mañana.

Según el "Petit Parisien", el reparto de la anualidad media de 1.988 millones de marcos, será hecho como sigue: Francia, 1.039 millones; Gran Bretaña, 418; Italia, 211; Bélgica, 115; Estados Unidos, 66; Japón, 13, y el resto se dividirá entre Yugoslavia, Rumania, Grecia, Polonia y Portugal.

La delegación pericial norteamericana se propone embarcar el sábado en Cheburgo con rumbo a su país. (Argos.)

LAS NUEVAS TARIFAS ADUANERAS EN LOS ESTADOS UNIDOS

NUEVA YORK, 6.—El profesor Nicolás Bluter, ha pronunciado varios discursos violentos contra las nuevas tarifas aduaneras. Ha dicho que la nueva ley es el resultado de un egoísmo nacional y pernicioso. (Argos.)

LAS EXCURSIONES DE LA AVIACION MILITAR ITALIANA

ATENAS, 6.—El subsecretario de Aeronáutica italiana, general Balbo, De Pinedo y los oficiales aviadores italianos han visitado a Venizelos y a los ministros de Negocios Extranjeros, Comunicaciones, Guerra y Marina.

A primera hora de la tarde zarpó la escuadrilla de hidroplanos italianos con dirección a Constantinopla. (Argos.)

UN MINISTRO LESIONADO

VIENA, 6.—El ministro húngaro Ambrosy ha sido víctima de un accidente de automóvil. El coche chocó violentamente contra una pared y el político húngaro resultó levemente herido. (Argos.)

LA CONFERENCIA INTERNACIONAL DE AVIACION

VARSOVIA, 6.—El 4 de septiembre se celebrará en Varsovia la Conferencia internacional de Aviación. Participarán más de 50 naciones. (Argos.)

UN TERREMOTO EN BULGARIA

SOFIA, 6.—Un violento temblor de tierra ha sido registrado ayer en Philipopolis. La población, presa de pánico, ha huido al campo.

Numerosas casas se han agrietado y algunas se han hundido. No se señalan víctimas. (Argos.)

CONTRA EL TRATADO DE PAZ DE VERSALLES

BERLIN, 6.—El diario socialista "Worwaerts" dice que varias asociaciones militaristas y nacionalistas, así como las fracciones burguesas del Reichstag y de las Cámaras mercantiles e industriales, se proponen realizar el próximo día 28 una manifestación pública de protesta contra el Tratado de Versalles, aprovechando el que dicho día se cumple el décimo aniversario de su firma.

El "Worwaerts" afirma que el partido socialista no se sumará a dicha manifestación, pues ésta no servirá más que para excitar las pasiones de carácter nacionalista. (Argos.)

L. VASALLO

Tratamientos modernos de la tuberculosis.

Medicina general

SAN MARCIAL, 23, de 3 a 5. Teléfono 1-44-03

Avenida de Francia, 2 — Consulta de 3 a 5



Pregunta Zozaya en una de sus crónicas últimas: "¿Quién quisiéramos ser?"
Belmonte, Ford o Cajal,
D'Annunzio, Zamora, Asuero,
Benavente, Franco, Fleita.
¡La dernier parole du Credo!

"La señora Russell vuelve a la escena y abandona la política."

La frase más exacta hubiera sido decir: La señora Russell cambia de escenario.

"En la vida de mar ocurren a veces casos verdaderamente increíbles."

Y casi siempre suceden cuando menos se piensa.

"En Inglaterra temen que se les acabe el agua antes del otoño."

¡Con tal que no falte el whisky!

"De los quintos de Gijón, del actual reemplazo, han resultado cortos de talla un cincuenta por ciento."

Cuando se entere don Pelayo! ESE.

¡Vaya por el trigémino!

El procedimiento Asuero es una bendición para los animales

(POR TELEFONO)

Madrid, 7.
Comunican de Huelva que una mula de doce años, propiedad de José María García padecía ciática y exostosis por lo cual sólo andaba sobre tres patas desde hace mucho tiempo.

Ayer el veterinario la curó por el método Asuero y la mula pudo andar sobre las cuatro patas sin cojear nada.

Esta curación extraordinaria está siendo muy comentada.

El suceso del hombre des-cuartizado

(POR TELEFONO)

Madrid, 7.
Comunican de Barcelona que ayer el juez que entiende en el asesinato de Pablo Casado tomó declaración a José María Figueras y al dueño de la casa del crimen, don Rafael Figueras.

La declaración de éste se redujo a puntualizar el día y la hora en que le fue devuelto el carro en que Ricardito llevó el cajón macabro a la estación.

¿El ministro de la Gobernación en San Sebastián?

Según referencias que nos llegan esta madrugada, el general Martínez Anido llegó ayer a Ofi, desde donde se trasladará a San Sebastián para pasar aquí el día de hoy.

El viaje, de ser cierto, se realizaría de riguroso incógnito, y por esta causa es muy difícil comprobar la autenticidad de la noticia.

anti-EPILEPTICO de Lloja
Combate todas las Afecciones nerviosas.
En los casos más graves, está su mayor éxito.
Estr. DALLMAU OLIVERES, S.A. BARCELONA
Venta: J. M. OLIVERES, Pl. Jaume I, 3

La Voz de Guipúzcoa
Fotografado
montado con los últimos
CATALOGOS PUBLICIDAD REVISTAS

Toda la correspondencia a la Administración de este diario. - Tel. 10-024

Talleres: San Marcial, 8 y 10

Crónica alavesa

En agosto se presentará al público el Orfeón Vitoriano

El Concierto Económico.-Un estadio para la guarnición

(POR TELEFONO)

Vitoria, 6 (11 n.)
EL PABELLON DE ALAVA EN SEVILLA
El presidente de la Diputación manifestó hoy a los periodistas que, para completar el pabellón de Alava en la Exposición de Sevilla, está realizando unas reproducciones artísticas en Quejana el señor Riu, y se enviarán también una estatua de fray Francisco de Vitoria y parte del árbol de Estarona.

Para custodiar el pabellón serán enviados dos millones.

EL CONCIERTO ECONOMICO
El presidente de la Diputación dijo a los periodistas que marchaba a Madrid para gestionar, con los presidentes de las Diputaciones de Guipúzcoa y Vizcaya, asuntos relacionados con la aplicación del concierto económico. Acerca de esto, manifestó que hay que estudiar con mucho cuidado la interpretación de las cláusulas de dicho concierto.

EL MERCADO
Se celebró con bastante animación el mercado semanal, presentándose muchas verduras. Los huevos se vendieron de 2'60 a 2'75 pesetas la docena; los perrechos, de ocho a diez pesetas el kilogramo.

LOS DEPORTES PARA MILITARES
En los extensos terrenos que el ramo de Guerra posee en las cercanías de la carretera de Betoño están terminándose los trabajos de un campo de deportes para la guarnición de Vitoria. En este campo se han hecho un terreno para fútbol, dos pistas para tenis y otras instalaciones.

EL ORFEON
Siguen con gran entusiasmo los ensayos del Orfeón Vitoriano, y su director artístico quiere que haga su presentación al público en las fiestas de agosto, con un programa en el que figuren obras de Guridi, Morera, P. Donosti, etc.

Se presentará en el teatro Principal y también dará conciertos públicos en el parque de la Florida.

UNA MEDALLA DEL TRABAJO
Ha sido concedida la medalla del Trabajo al conserje de la Diputación, don Eustasio Fernández.

Compro oro
a 3 y 3,15 gramo. Legazpi, 9.
CENTRO DE OCASION

Patentes de invención
Marcas de fábrica. Nombres comerciales.
V. de Vega, Fuenterrabía, 3. Teléfono 44-1

R. Sáenz Alonso
OCULISTA
Consulta de 10 a 1 y de 3 a 6
BOULEVARD, 11, tercero.

BENITO PETSCHEN KUTZ
Partos, enfermedades de la mujer.
Medicina general. Rayos X.
Peña y Goñi, 15. De 3 a 5. Tel. 1-22-07.

Practicante
del Hospital civil. Tratamiento de enfermedades venéreas, lavados uretrales, etc., mediante prescripción facultativa Teodoro López. San Marcial, 48, 3.º Teléfono 1-34-21.

ENFERMEDADES SECRETAS Y DE LA PIEL
Doctor Aramburu
Consulta de once a una y de cinco a siete
FUEROS, 5, tercero

Achicoria "El Bosque"
ELABORACION ESPECIAL

SECRETAS, PIEL, VIAS URINARIAS
Dr. J. SENRA
EX MEDICO MILITAR
Clínico de la Profilaxis antivenérea
Consulta de 11 a 1 y de 4 a 7. Príncipe, 51, 2.º

Para comer bien
Restaurant RODIL
BAR AMERICANO: GRANDES CONCIERTOS
Formin Calbetón, 21 — Esterline, 3
TELEFONO 1-18-15

Jenaro Mañeru
MEDICO DEL HOSPITAL CIVIL
Piel y secretas. Consulta de 11 a 1 y de 4 a 7
Avenida de la Libertad, 43 — Tel. 12-760

FRACURAS, DIZACIONES, ENFERMEDADES Y DEFORMACIONES DE LOS MIEMBROS
ARTICULACIONES Y COLUMNA VERTEBRAL

M. VASALLO (especialista)
Lunes y martes, de 9 a 11. — San Marcial, 8

7 de Junio

La Voz de Guipúzcoa

Página 3

La vida en Vizcaya

Las tres Diputaciones vascas están de acuerdo hasta en detalles insignificantes

Los socialistas festejarán el triunfo de Macdonald.-Dos bravías recalcitrantes

(POR TELEFONO)

Bilbao, 6.

UNA FIESTA SIMPATICA

Por la tarde tuvo lugar el reparto de premios en la Escuela de Sordomudos y Ciegos de Deusto, presidiendo el acto el comandante de Marina y el diputado provincial señor Gaytán de Ayala, acompañados del claustro de profesores.

Los alumnos cantaron, tocaron y leyeron poesías y dos niños sordomudos recitaron un diálogo "hablado", que resultó muy entretenido.

ACCIDENTE DEL TRABAJO

Los obreros que trabajan en el Convento de las Hermanitas de los Pobres sufrieron un accidente que pudo tener graves consecuencias.

Tres de ellos se hallaban subidos a un andamio, a unos tres metros de altura, cuando fallaron unas tablas y cayeron todos al suelo, causándose lesiones de pronóstico reservado.

LOS RESTOS DE UN ROBO

Se ha dado cuenta al Juzgado de guardia de que hallándose jugando dos niñas de diez años en la campiña próxima a la iglesia del Carmelo, se encontraron una pequeña caja de caudales de madera, conteniendo documentos, procedente del robo cometido el día 26 del pasado mayo en la casa de don Justo Muñoz, habiéndose llevado los ladrones más de tres mil pesetas.

FAMILIAS PENDENCIERAS

En el transcurso de ocho o diez horas han sostenido sucesivas disputas y agresiones dos familias vecinas de Ortuella, llevando la voz de mando en las refriegas Teresa Samaniego, de treinta y dos años, y Luisa Quiroga, de 37.

La primera vez la tía perdió a Teresa, que sacó de la lucha erosiones en el pómulo derecho y una herida producida por mordisco en el antebrazo izquierdo.

Volvió a la pelea, y como nunca segundas partes fueron buenas, la tía perdió a Luisa, que resultó con erosiones en la nariz, en el ojo derecho y en la mejilla del mismo lado, así como también en la región superciliar derecha y una herida penetrante en un dedo.

PARA EL NAUFRAGIO DEL «MARI»

La suscripción que la Caja de Ahorros provincial tiene abierta en favor de la familia de las dos víctimas que causó en Lequeitio la explosión del vapor «Mari», asciende ya a 6.495 pesetas.

CESION DE TERRENOS

En la reunión que celebró hoy la Permanente municipal, se notificó el acuerdo del Consejo de ministros cediendo al Ayuntamiento de la villa los terrenos lindantes a la Casa Consistorial. El alcalde se propone comenzar a la mayor brevedad las obras necesarias, que permitirán descongestionar la labor municipal.

El nuevo departamento constará de cinco pisos y el plano que ha hecho del mismo el arquitecto señor Ispizua está llamando poderosamente la atención.

TERMINO EL PLAZO

Ha terminado el plazo para la admisión de solicitudes en el concurso abierto por la Caja de Ahorros Vizcaína para la concesión de premios vitalicios. Se recibieron 1.211 solicitudes de ancianos y 693 mujeres.

UNA ANCIANA LESIONADA

En una casa de la calle de Urazurrutia se cayó de la cama, cuando se encontraba durmiendo, la anciana de 88 años María Sandoval, fracturándose el fémur izquierdo y resultando con lesiones graves causadas en la caída.

A MADRID

En el rápido de la tarde salió para Madrid el presidente de la Diputación provincial, don Esteban Bilbao, que va a gestionar varios asuntos particulares, y el lunes se unirá a los presidentes de las provincias hermanas para reunirse con ellos gestiones cerca del ministro de Hacienda, señor Calvo Sotelo, relacionadas con los acuerdos tomados en la última reunión celebrada en San Sebastián.

Dijo también el señor Bilbao que aparte de la cordialidad existente entre las tres Diputaciones, que cada día se robustece con más fuerza, coincidieron en varios extremos interesantes hasta en los detalles más pequeños.

LOS MUELLES DE ONDARROA

La Comisión provincial dió por recibidas las obras de consolidación llevadas a cabo en los muelles de Ondarroa y se liquidó definitivamente el presupuesto.

ACCION CIRCUNSCOLAR

El director de las Escuelas Camacho ha invitado al alcalde, señor Moyúa, para que asista a la fiesta que se celebrará en el Coliseo Albia por la Asociación Circunscolar a beneficio de las Cantinas y de las Colonias.

VELADA AUTORIZADA

Ha sido autorizada una reunión que se celebrará el día 8 en el Centro Socialista para festejar el triunfo conseguido recientemente en Inglaterra por el partido laborista.

LA POLITICA INGLESA

Macdonald creará un "estado mayor económico", convocará una conferencia del desarme y reanudará las relaciones con Rusia

El Gobierno laborista inspira confianza en Bolsa. - El día 25 se reunirá la Cámara de los Comunes. - Hoy tomará posesión el nuevo primer ministro y el sábado habrá Gobierno

LA PRIMERA ETAPA PARLAMENTARIA

LONDRES, 6.—Macdonald ha tomado algunas decisiones en lo que se refiere a la aplicación del programa del Gobierno laborista.

Desde luego, no se propone prorrogar la etapa parlamentaria de verano. La Cámara de los Comunes se reunirá el próximo día 25 para que los nuevos diputados presten juramento y elijan al presidente de la Cámara, y en esto se tardará cuatro o cinco días.

El discurso del Trono, que marca la apertura oficial del Parlamento y que expone el programa gubernamental, se leerá en la semana siguiente.

Como la preparación definitiva de las medidas de gobierno laboristas exigirá varias semanas de trabajo, el Gabinete Macdonald no someterá al Parlamento medidas legislativas de importancia antes de las vacaciones estivales.

Probablemente suspenderán las Cámaras sus sesiones en la segunda o tercera semana de julio. (Argos.)

LOS PROYECTOS DE MACDONALD

LONDRES, 6.—La reorganización de ferrocarriles, la concesión de facilidades al Comercio interior y exterior y los problemas de educación y de pensiones ocuparán especialmente la atención del Gobierno laborista, así como la creación de un organismo que pudiera llamarse "estado mayor económico", cuya función será acoplar los trabajos de los Ministerios que se ocupan de asuntos industriales y económicos, mediante un Comité presidido por Macdonald.

En lo exterior el Gobierno laborista se esforzará principalmente en la próxima convocatoria de una conferencia general del desarme, así como en la reanudación de relaciones con Rusia.

En lo relativo a la segunda parte de la ley de Hacienda del presupuesto Churchill, parece seguro que no será aceptada por el Gobierno laborista.

LA IMPRESION EN LOS CIRCULOS FINANCIEROS E INDUSTRIALES

LONDRES, 6.—El advenimiento de un Gobierno laborista en las condiciones con que va a ocupar el Poder Macdonald, no ha causado la menor alarma en el mundo de los negocios de la Gran Bretaña.

Como Macdonald ha anunciado la ejecución de un vasto programa de trabajos de utilidad pública, los industriales esperan fuertes pedidos por parte del Gobierno y de los municipios.

El asegurar que Mr. Snowden ocupará la cartera de Hacienda ha producido en la Bolsa una corriente de optimismo y aumenta la lista de los valores en alza.

Como en el actual programa laborista no figura el proyecto de nacionalización del Banco de Inglaterra, que figuró en el anterior, los financieros británicos no tienen el menor temor de que vaya a plantearse ahora esa nacionalización.

UNA PRECAUCION LABORISTA

LONDRES, 6.—El Comité Ejecutivo del partido laborista ha acordado abrir, desde luego, una suscripción para recaudar fondos con vistas a las próximas elecciones. (Argos.)

LA TOMA DE POSESION DE MAC DONALD

LONDRES, 6.—Mañana el presidente dimisionario, Mr. Baldwin, hará entrega de los sellos oficiales a Macdonald, con arreglo a la tradición política británica.

El sábado próximo presentará Macdonald al rey la lista de su Gobierno.

Macdonald se encuentra atareadísimo con la designación de sus colaboradores, pues desea tener en su Gobierno personalidades de gran relieve en el laborismo y especializados en los asuntos de los ministerios que han desempeñado. (Argos.)

LOS MINISTROS CONSERVADORES SE PREPARAN A MARCHAR

LONDRES, 6.—Ante el advenimiento del Gabinete laborista, la mayoría de los ministros de Baldwin han comenzado a preparar su marcha.

Sir Austen Chamberlain ha sido el primero en abandonar definitivamente el Foreign Office, dejando a sir Renald Lindsay, subsecretario permanente, el encargo de despachar los asuntos corrientes.

En cuanto a Baldwin y su esposa, dentro de pocos días abandonarán el número 10 de Downing Street, y como el señor Baldwin no tiene domicilio en Londres, su señora busca ahora una habitación en la metrópoli. (Argos.)

MACDONALD DESCANSARA UNOS DIAS

LONDRES, 6.—Macdonald espera ir el próximo martes a Lessimouth (Escocia), su villa natal. Esto confirma que el Ministerio quedará constituido para fin de la presente semana.

Después de algunos días de descanso, el nuevo primer ministro preparará el discurso del trono. (Argos.)

EL ANTICOMUNISMO DE THOMAS

GINEBRA, 6.—En los círculos de la Conferencia Internacional del Trabajo la noticia del Gabinete Macdonald ha provocado muchos comentarios, sobre todo por la posibilidad de ver a J. H. Thomas en la cartera de Negocios Extranjeros.

Se recuerda que Mr. Thomas se ha mostrado en el seno del sindicalismo inglés, cuando los «trade-unions» parecían inclinarse al extremismo, como el mayor adversario del comunismo. (Argos.)

Los toros de ayer

Barrera decidiose a quedar bien ante los delegados extranjeros

Pero Marcial sigue tan frío ante los extranjeros como ante los indígenas

(POR TELEFONO)

Madrid, 7.

Con buen tiempo, calor asfixiante y asistencia del jefe del Gobierno y los delegados extranjeros se celebró ayer tarde una corrida extraordinaria, en la que Marcial Lallanda y Barrera lidiaron toros de Albaserrada.

Primero, Lallanda le da varias verónicas buenas, que se aplauden. En quites se lucen los dos matadores.

Con la muleta Marcial hace una faena valiente y adornada. Mata de una estocada envalnada y otra corta. (Pasa a la enfermería a curarse de una cortadura en el dedo anular derecho.)

Segundo, Barrera fija al bicho y luego le da cinco verónicas enormes. (Ovación.)

En quites es aclamado.

El banderillero Gil Tovar es autorizado para actuar en turno y hace dos magníficos quites, adornándose mucho.

Barrera hace una faena de muleta muy valiente y muy torera, con pases de todas marcas. (Ovación y lluvia de sombreros.) Una estocada tendida y descabella a la primera. (Ovación y oreja.)

Tercero, Marcial no hace nada con la capa, y en quites se muestra vulgar, por lo que el público le chilla.

Con la muleta hace una faena por bajo, para fijar, y mata de dos medias estocadas. (Pitos.)

Cuarto, Barrera se encuentra con un toro que no admite florituras y no deja a nadie que le eche el capote. El toro pone en suerte.

Con la muleta hace una gran faena en los medios, solo y con gran dominio. Se muestra muy torero y muy artista. Su faena es coreada y ovacionada. Mata de una estocada superior. (Ovación y las dos orejas.)

Quinto, Sigue la ovación a Barrera.

Marcial no hace nada con la muleta y el público le norepa.

Luego coge la muleta y con las dos rodillas clavadas en el suelo cita al toro, que no acude. (Ovación.)

Se levanta y da varios pases naturales y uno de pecho. (Palmas.) Luego se desconfía y vuelve a ser increpado por el público. Mata de dos medias estocadas. (Pasa nuevamente a la enfermería a que le curen la cortada que se produjo en el primer toro.)

Sexto, Barrera lancea bien y es aplaudido. El diestro da muestras de fatiga.

Con la muleta hace una faena breve y valiente para un pinchazo y una estocada en lo alto. Descabella a la primera. (Ovación.) Barrera es llevado en hombros hasta el coche.

Capítulo de sucesos

Un individuo hiere gravemente a una muchacha que no quería ser su novia

En Villa Sanjurjo vuelca un camión y resultan nueve heridos.-Intento de suicidio

(POR TELEFONO)

Madrid, 7.

LOS PASIONALES

Paula Peña, residente en Madrid, sostuvo hasta hace poco tiempo relaciones amorosas con Lorenzo Rodríguez.

Ayer cuando Paula salió de compras tropezó con Lorenzo, que la invitó a reanudar las relaciones, y como ella se negare, Lorenzo la dió una terrible puñalada en el costado izquierdo, produciéndole una grave herida.

El agresor fué detenido.

SOLDADO HERIDO

En la calle de Alcalá se cayó de un tranvía el soldado de Lanceros de la Reina Tomás García, que fué arrollado por un «taxi» que en aquel momento cruzaba por allí.

Tomás resultó con graves lesiones.

UN ACCIDENTE AUTOMOVILISTA

Comunican de Villa Sanjurjo que un camión que llevaba fuerzas de Ingenieros a sofocar un incendio que se declaró en un depósito donde había almacenados tres mil litros de gasolina, volcó en la carretera.

Resultaron gravemente heridos el teniente don José Oinedo, el sargento Antonio Lezcano y los soldados Leopoldo Rueda y Pedro Ortiz.

Menos graves resultaron tres soldados y contusos otros cinco.

OFICIAL HERIDO

Dicen de Astorga que hallándose realizando ejercicios de equitación en el patio del cuartel se cayó del caballo el teniente del regimiento de Ordenes Militares don Carlos Luna, que se produjo la fractura de la base del cráneo. Su estado es muy grave.

El señor Luna tenía 24 años y dentro de unos días iba a contraer matrimonio.

INTENTO DE SUICIDIO

Un despacho de Barcelona dice que la joven Rosa Muñoz, que vive en la calle de Madra, intentó suicidarse prendiendo fuego a sus ropas, que las había rociado de petróleo, y dándose unos tajos en el cuello con una hoja de afeitar.

En estado gravísimo ingresó en el Dispensario.

UN HERIDO GRAVE

En la calle de Santa Isabel (Madrid), Isidoro Ceda Llano, de 44 años, que iba con sus hijos José, de 24 años, y Aurelio, de 14, se encontró con Alfonso López, de 33 años, con el que estaba enemistado. Los dos hombres rieron, interviniendo en la riña José. Alfonso dió una puñalada en el pecho a José, produciéndole una herida gravísima.

El agresor fué detenido.

CAIDA MORTAL

En la Casa Editorial Rivadeneyra se cayó desde el quinto piso al patio un muchacho llamado Felipe Cafieta, que quedó muerto en el acto.

UN CADAVER

En el estanque verde de la Dehesa de la Villa fué hallado el cadáver de José María Martínez, de 55 años.

Se cree que se trata de un suicidio.

V. Sáenz de Viguera

DENTISTA

Vergara, 4. Consultas: de 9 a 1 y de 3 a 7

RAMON JUSUE

Especialista en enfermedades de la mujer y partos. Consultas de 3 a 5 CAMINO, 4, segundo — Telf. 1-40-90

Doctor Ortega

Especialista del corazón y pulmones Consulta de 11 a 1 y 3 1/2 a 5 Calle de GUETARIA, 14 — Teléfono 1-08-77

PETIT PARIS

IMPERMEABLE PLUMAS

SABANAS Y COLCHAS

ALFOMBRAS Y MUCHAS COSAS A

PRECIOS EXCEPCIONALES

Urbieta, 39

- SANCHEZ -

SALDOS Peñaflorida n.º 3

Siempre la Casa que más barato vende

	Pesetas		Pesetas
Vestidos color, corte de 3 metros, por	0,75	Delantales de cocina con peto, a.....	0,70
Vestidos negros, corte de 4 metros, por	3,00	Colchones cuti superiores, desde.....	6,50
Otomanes estampados, metro.....	0,75	Mantas de algodón, todo surtido, desde	0,70
Etaminas, preciosos dibujos, metro.....	1,00	Mantas de cama, desde.....	7,00
Opales, colores lisos, metro.....	0,90	Corte de sábana de matrimonio, por...	4,00
Percales estampados 82 cms., metro...	1,00	Sábanas de hilo, por	5,00
Toallas rusas, desde.....	0,40	Alfombras de terciopelo, desde.....	3,75
Toallas grandes, fuertes, desde.....	0,55	Telas blancas más barato que en fábrica.	
Paños de gamuza, desde.....	0,25	Casa exclusiva en equipos para recién	
Paños de cocina, desde.....	0,25	nacidos.	

BORDADOS AL TIRON



NOVIOS

MUEBLE-ECONOMICOS

CASA DE CONFIANZA

"LA AMERICA"-Idiáquez, 6

La vida política

Espérase hoy la llegada del "Almirante Cervera" a Cádiz

España explicará por qué no se adhirió al Comité Internacional de Navegación Aérea

(POR TELEFONO)

Madrid, 7.

LA MAÑANA DEL PRESIDENTE

El marqués de Estella despachó ayer por la mañana con varios ministros, con el coronel Kindelán y con el director general de Carabineros, recibiendo después las visitas del capitán general de la primera región, alcalde de Jaén, Casimiro Ortas y de otras personalidades.

También fué visitado por el ministro de Negocios Extranjeros de Francia Sr. Briand. Ambos estuvieron conferenciando hasta las once de la mañana, hora en que el señor Briand se trasladó al palacio del Senado.

EN EL MINISTERIO DEL TRABAJO

Al ministro del Trabajo le visitaron el director general de la Exposición de Sevilla, el presidente del Centro Internacional de Estudios Fascistas y el agregado comercial de la Embajada italiana. Estos dos últimos señores pidieron al Sr. Aunós detalles relativos a la organización corporativa española, cuestiones sociales, cajas de ahorro, etc., etc.

COMBINACION DE MANDOS MILITARES

Ultimamente han sido firmados por don Alfonso los siguientes decretos del ministerio del Ejército:

Disponiendo que el general de brigada don Fernando Jiménez, cese como inspector de las fuerzas y servicios de Ingenieros de la quinta región y pase a la reserva por salud.

Promoviendo al empleo de general de brigada al coronel de Ingenieros don Miguel Manella.

Nombrando inspector de las fuerzas y servicios de Ingenieros de la quinta región al general de brigada don Mariano Figueras.

Concediendo la gran cruz de San Hermenegildo al general de brigada en situación de primera reserva, don Pedro de la Corda y López Mollinedo.

Proponiendo a los coroneles de la Guardia civil: don José Aranguren Roldán, para el cargo de director del Colegio de guardias jóvenes; don José Agudo Pintado, para el mando de la Subinspección del décimo Tercio (León); don Pedro Serrano de la Fuente, para el de la del 22.º Tercio (Guadalajara); y a los tenientes coroneles de dicho Instituto: don Guillermo Roch Giner, para el mando de la Comandancia de Murcia; don Joaquín Valverde Araque, para el de la de Soria; don Vicente Segovia Izquierdo, para el de la de León; don Eduardo Agustín Serra, para el de la de Caballería del 14.º Tercio; don Indalecio Terán Arnaiz, para el de la de Burgos; don Rafael Herrera Doblas, para el de la de Caballería del 27.º Tercio; don Vicente García Morato Cánovas, para el de la de Ciudad Real; don Pío Rami Subrá, para el de la del 21.º Tercio; y don Virgilio de la Prada Navarro, para el de la de Tarragona.

Idem a los tenientes coroneles de Carabineros: don Mateo Bustos Barrado, para el mando de la Comandancia de Baleares, y don Angel Sánchez Alonso, para el de Lérida.

Idem al coronel de Infantería don Antonio Cano Ortega, para el mando del regimiento de Borbón número 47.

Idem al teniente coronel de Caballería don Bernardo Almonacid de los Reyes, para el mando de la Séptima Zona Pecuaria (Baeza).

Idem al coronel de Infantería don Francisco Rodríguez Otín, para el mando de la Zona de Reclutamiento de Pamplona número 29.

Idem a los coroneles de Caballería: don Eduardo Esteban Asensi, para el mando del Depósito de Reería y Doma de Jerez, y don José Pinzón del Río, para el cargo de inspector de la Séptima Zona Pecuaria.

LA TARDE DEL PRESIDENTE

El jefe del Gobierno conferenció ayer tarde con el Sr. Quiñones de León y luego despachó con el jefe de la Secretaría auxiliar y el oficial mayor de la Presidencia.

UNA COMIDA Y UNA RECEPCION

Hoy, en la Embajada francesa, se dará una comida a la que asistirán los señores Briand y Primo de Rivera.

Esta noche, en la Legación de Hungría, habrá una recepción a la que asistirán el conde de Bethlem y el general Primo de Rivera.

A PARIS

Hoy marchan a París el general Soriano y el teniente coronel Herrera, para asistir a la reunión del Comité Internacional de Navegación Aérea.

Como se sabe, a este Comité no están adheridas España, Alemania y algunas repúblicas sudamericanas.

Recientemente se constituyó en Madrid otro Comité Internacional, del que forman parte España y las repúblicas hispano-americanas.

Ahora el Comité Internacional de París ha invitado a España a que envíe una representación para exponer las causas por las que nuestro país no se ha adherido a dicho Comité y el Gobierno español ha aceptado la invitación.

UN BANQUETE AL CONDE DE LOS ANDES

Una Comisión de labradores vallisoletanos, llegada ayer de Madrid, obsequió con un banquete al ministro de Economía y al director general de Agricultura.

Los comisionados entregaron al ministro un documento en que piden que no se admita más trigo exótico, y que no se multe a los labradores por atravesar las carreteras con las máquinas agrícolas.

EL MINISTRO DE MEXICO

Ha marchado a París, donde pasará una temporada, el ministro de Méjico en Madrid. ESPERANDO AL MINISTRO DE MARINA. Dicen de Cádiz que el ministro de Marina que llegará hoy a bordo del "Almirante Cervera", marchará a San Fernando donde tomará el tren en que ha de regresar a Madrid.

Movimiento Obrero

FEDERACION GRAFICA ESPAÑOLA

(Sección de San Sebastián)

Se convoca a junta general extraordinaria para hoy viernes, a las siete de la tarde en primera convocatoria, y siete y media en segunda, para tratar el siguiente orden del día:

Discusión de las proposiciones presentadas al XIX Congreso de la Federación Gráfica Española, admitiéndose también cuantas presenten los federados y las de reforma del reglamento federal.—La Directiva.

Un libro sobre el doctor Asuero

Un joven agente de publicidad, cuya accidental estancia en San Sebastián ha coincidido con la explosión del "caso Asuero", acaba de publicar un folleto titulado: "El Dr. Asuero, mago de la Medicina. Su personalidad. Su obra. Sus curaciones prodigiosas. El secreto de su triunfo. Anécdotas de su vida".

El señor Barbáchano (don José María), que así se llama el autor de este libro, al revelarlo de lo que constituye en Donostia y fuera de Donostia la actualidad palpitante, ha llenado cincuenta y nueve páginas, de buen tamaño, con apópsitos que responden cumplidísimamente, en tono apologético, a lo que prometen los epígrafes más arriba mencionados. Allí puede encontrar el lector, hábilmente recogido, todo cuanto se ha dicho durante estos días, de Asuero y sus métodos, en algunos periódicos, así como en el café, en el bar, en la taberna, en todos los sitios donde el comentario fácil y desenfadado de la actualidad brota con admirable y profusa floración. Habilidad que habrá de envidiarle justamente más de un sagaz periodista.

Indudablemente, el libro alcanzará un lisonjero éxito de venta. No en balde es por hoy el doctor Asuero blanco de las preocupaciones del gran público. Tanto por este buen éxito pecuniario que se adivina como por el ya logrado con la esmerada presentación del folleto —pareja con lo escogido de su prosa—, vaya nuestra felicitación al señor Barbáchano.

Concurso de tiro

El domingo, 9 de los corrientes, a las tres y media de la tarde, y en el campo de Bidebieta, se celebrará una tirada de platillo, en las condiciones que se celebró la titulada copa Asuero.

La matrícula para esta tirada será de cinco pesetas. Los cartuchos y platillos a cuenta del tirador. Los cerros no excluyen.

Los premios para esta tirada serán: El primero el 50 por 100 de las matrículas, el segundo el 30 y el tercero el 20.

Por encontrarse ausente el señor Mira, no se puede asegurar si en esta tirada se incluirá la segunda copa, a la cual tienen derecho a participar gratuitamente los matriculados, en la tirada del día 30 próximo pasado.

Una belleza americana cien por ciento

Ya hace tiempo que los norteamericanos buscan la realización de un ideal: la confección de un espécimen racial "cien por cien". Esto es, norteamericano de arriba a abajo, y con todas las características que los norteamericanos pretenden atribuirse.

A este fin persiguen ferozmente a los negros, exterminan a los indios y ponen tarifa a las inmigraciones. Cuando se quiera reducir la composición del norteamericanismo ideal a una receta,



Miss Edna Peters proclamada la belleza americana más típica

se podrá determinar su composición con arreglo a datos casi matemáticos que suministrará seguramente la oficina de inmigración.

Pero ¿cuáles son las cualidades físicas y morales del norteamericanismo "cien por cien"? Por lo que se refiere a las de los varones, no se han determinado o, como no nos interesan, nada hemos sabido de ellas. En cambio ahora acaban de dictaminar cuál es la belleza americana más típica. El "specimen" femenino está obtenido. Vamos a ver cómo es.

Lo han personificado en la linda personilla de miss Edna Peters. Y su "ficha", reducida a los rasgos generales, dice: 24 años, 1'62 m. de talla, 50 kilos de peso, cabellos negros y ojos pardos. No sabemos más. Y es una lástima, porque ahí faltan medidas mucho más interesantes.

De la "ficha" moral nada se dice. Acaso crean los norteamericanos que está bien definida en las "girls" popularizadas por el cinema. Pero sería de desear algo más concreto y preciso. Algo como lo que hace un manual de geografía, no hace mucho tiempo editado, que entre las cualidades de los norteamericanos típicos señala la falta de escrúpulos. De seguro que en esa "ficha" confeccionada a conciencia y sin parcialidad, no figuraría esa cualidad tan deplorable. Y eso que a juzgar por las sugestivas desnudeces que exhiben las "estrellas" del cinema... Pero antes de decidir, o de dudar, tendríamos que plantearnos una cuestión previa: ¿Qué se entiende por falta de escrúpulos en Norteamérica?

Sucesos y ocurrencias

MATRIMONIO MAL AVENIDO

Ayer tarde, en la calle Urdaneta, un matrimonio promovió un escándalo formidable, al reñir por causas que no nos preocupamos de averiguar. El marido, que llevaba la voz cantante, levantó la mano sobre su mujer, propinándole una paliza.

Por escandaloso y malos tratos fué conducido a la Comisaría.

PAN FALTO DE PESO

Un vecino del barrio de Lugariz, denunció a un municipal, que en una tienda de aquel barrio había adquirido un pan de un kilo y medio, al que le faltaban, para su peso exacto, 240 gramos. El pan estaba elaborado en un establecimiento de esta localidad.

La denuncia pasará a Abastos.

SE TRASPASA EN TOLOSA

El "BAR PARAISO".—Dirigirse al propietario

CALLE EMPERADOR, 21

Accidente ferroviario

En Herrera choca un tranvía de viajeros con un mercancías

Hubo ayer en Herrera un choque de tranvías de la Frontera, que afortunadamente no tuvo graves consecuencias.

Próximamente a las tres de la tarde llegaba a Herrera, procedente de Hendaya, el motor número 8, con un remolque. En aquel preciso momento, al parecer antes de la hora exacta de llegada a la estación de Herrera del tranvía de viajeros, efectuaba maniobras un convoy de mercancías. Al salir del túnel el convoy de viajeros, el conductor de este tren, llamado Zapirain, se dió cuenta de que la vía estaba interceptada por el motor de mercancías, haciendo cuanto pudo por evitar el choque.

Por suerte, la marcha del tranvía al llegar a la estación había aminorado bastante, y aunque el choque se hizo inevitable, la fuerza de éste no fué causa de una seria desgracia.

No obstante, el motor del coche de viajeros resultó con destrozos considerables en la plataforma anterior, haciéndose añicos varios cristales de los dos coches. Entre los viajeros se produjo la alarma consiguiente, restableciéndose la tranquilidad a los pocos momentos, en vista de que el daño había sido insignificante.

El conductor del coche resultó herido en ambas manos, no presentando gravedad sus lesiones. Entre los viajeros no hubo ningún lesionado.

Hoy es esperado en nuestra ciudad el señor Stresemann

A las nueve y minutos de la mañana llegará en el sudexpreso de Hendaya el ministro de Relaciones de Alemania, señor Stresemann.

El ilustre viajero, que se dirige a Madrid para tomar parte en la reunión que el día 10 celebrará el Consejo de la Sociedad de Naciones, se detendrá en San Sebastián, donde pernoctará probablemente hasta mañana.

En el Hotel María Cristina están reservadas habitaciones para el ministro alemán.

El regreso de los aviadores

Jiménez e Iglesias llegan hoy a Cádiz

(POR TELEFONO)

Madrid, 7.

Dicen de Cádiz que hoy por la mañana llegará a aquel puerto el "Almirante Cervera", a bordo del cual viajan los capitanes Jiménez e Iglesias.

Seguramente los aviadores no desembarcarán en Cádiz. En una gasolinera se trasladarán al hidroavión "Numancia" para dirigirse directamente a Sevilla.

El "Numancia" llegó a Cádiz tripulado por los comandantes Franco y Galarza.

También llegó de Los Alcázares la escuadrilla de "hidros" que saldrá a alta mar para dar escolta al "Almirante Cervera".

Comunican de Sevilla que de Madrid han llegado numerosos aviones de Cuatro Vientos y varias avionetas del Aero Club para participar en el recibimiento que ha de tributarse a los capitanes Jiménez e Iglesias.

El aparato que tripulaba el duque de Extremadura se cayó a tierra, sufriendo algunas averías, pero su tripulante resultó ileso.

"El Gran Mundo"

Casa conocida en la venta de impermeables, gabardinas y trincheras. Ha recibido importante cantidad de paños, clase superior, colores nuevos, comprado a la mitad de su precio. Trajes a la medida, 120 pesetas. Gran surtido para pantalones y americanas. Pantalón, 30 pesetas. Americanas, 50 pesetas.

Cortador de primer orden. Si el cliente no queda satisfecho, puede no admitirlo.

HERNANI, 9. (Frente al Casino.)

Almorranas — Ulceras — Varices

Curación radical por simple inyección indolora. — PROSTATITIS: Tratamiento científico, sin dolor ni operación. Curación de todas sus molestias. Exito garantizado en la forma que se desee. — Angel de Garatxabal, médico. Clínica: Florida, 47, VITORIA.

Peluquería de señoras

se traspasa en pueblo importante de la provincia, con muy buena clientela. Darán razón en esta Administración.

Deséase alquilar

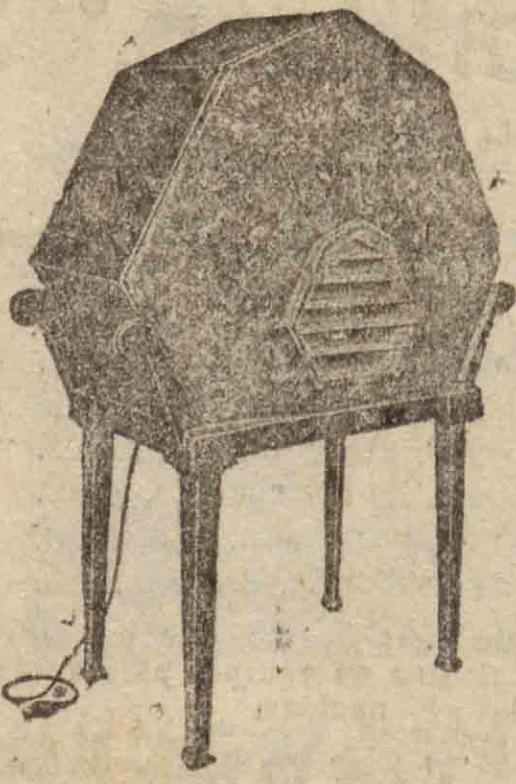
julio a 15 septiembre, piso amueblado, con agua y luz eléctrica, cinco camas, planta baja o con ascensor si hay subir escalera, preferible vistas mar. Ofertas a don Estanislao Suárez, calle Fuencarral, 130. MADRID.

Doctor Vicente Loidi

OCULISTA. Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5 — AVENIDA, 23, 2.º —

Juan Larre

NARIZ, GARGANTA Y OIDO. Consulta de diez a doce y de tres a cinco. San Marcial, 32 y 34, 3.º :: Teléfono 1-20-45



La reproducción fiel y natural de la música

y la palabra, os la proporcionará el altavoz electro-dinámico

PHILIPS, Tipo 2011

POTENCIA NITIDEZ ELEGANCIA

De venta en: RADIO EASO

Peña y Goñi, 1 Antonio Recio San Sebastián

Noticias de Zaragoza

Plebiscito para saber si interesa la construcción de un ferrocarril

Asilado ahogado en una acequia.-La Junta de Abastos.-Dos accidentes

(POR TELEFONO)

Zaragoza, 6 (11,30 u.).

UN PLEBISCITO

Las autoridades de la ciudad de Zaragoza, queriendo conocer la opinión del vecindario acerca del importante asunto relativo al proyectado ferrocarril La Roda-Tarazona, convocaron un plebiscito que se ha celebrado hoy y en el casi todo el pueblo ha votado en favor del proyecto.

Pasado mañana, sábado, se reunirá en Madrid la Comisión gestora a la que acompañarán representantes de todos los Ayuntamientos interesados en el proyecto.

La Comisión visitará a los directores de todos los periódicos madrileños para recabar su apoyo.

En Tarazona y toda su comarca, reina gran júbilo.

UNA CAIDA

Dicen de Torres de Berrellén que el niño de once años, llamado Angel Franco Seriano, se cayó de un andamio colocado a bastante altura. Resultó con la fractura de ambas muñecas y contusiones en una pierna. Fue traído al hospital de Zaragoza, en el que ingresó en grave estado.

LA JUNTA DE ABASTOS

La Junta Provincial de Abastos de Zaragoza, ha acordado que a partir del día 8 del actual, el aceite de primera de un grado de acidez, se venda a 2,40 el litro; el de uno a tres grados, a 2,40, y el de tres a cinco grados, a dos pesetas.

También ha acordado que la carne de cerdo y oveja se venda a cuatro, 3,50 y 3,40 el kilo, según la clase.

En los pueblos, el precio único será el de 3,80.

UN CADAVER

Comunican de Catalayud que en una acequia que cruza los terrenos en los que se halla enclavado el Asilo de los Desamparados, fué hallado el cadáver del asilado Pradiorredondo, de 65 años, natural de Pradiorredondo (Guadalajara).

Se ignora si se trata de un suicidio o de un accidente casual.

Suscripción para el monumento a doña María Cristina

Recadado en la Tesorería Municipal (Lista número 84.)

Suma anterior, ptas. 417.079,05.
Zaragoza, 15: Ayuntamiento de Lituania, 10; Ayuntamiento de Gaztelu, 10; Ayuntamiento de Beluana, 10.

Recadado en el Cuerpo de Bomberos:

Don Tomás Burutaran, 3; don Pío Ibarra, 3; don Juan Manterola, 3; don Andrés Gabarain, 3; don Alfonso Aguirre, 3; don Alejandro Odrizola, 3; don Félix Flores, 2; don José Echava, 2; don José Urquiza, 2; don Manuel Usabiaga, 2; don Francisco Embil, 2; don Ramón Arrendo, 2; don Fermín Echeveste, 2; don Sebastián Elzaguirre, 2; don Manuel Gabarain, 1; don Juan Castellano, 1; don Luis Larrañaga, 1; don Juan José Tellería, 1; don Hermilio Yoldi, 1; don Valerio Ibarra, 1; don Cruz Artola, 1; don Ciriaeo Echazur, 1; don Miguel Olazaguirre, 1; don José María Aguirre, 1; don Félix Santesteban, 1; don José Amilibia, 1; don Ignacio Roteta, 1; don Martín Nemesio, 1; don Teodoro Iruretagoyena, 1; don Eusebio Lantela, 1; don Sebastián Otaño, 1; don Venancio Arruti, 1; don Eduardo Soriano, 1; don Gregorio Urrestarazu, 1; don José Subijana, 1; don Gregorio Paguaga, 1; don Juan Mendiburu, 1; don Julián Uzquiano, 1; don Buenaventura Gabilondo, 1; don Gregorio Marauri, 1; don Alejandro Sarasola, 1; don Tomás Artola, 1; don Antonio Ontiveros, 1; don Ignacio Orbeagoitia, 1; don Francisco Arratibel, 1; don Prudencio Gárate, 1; don Ignacio Amilibia, 1; don don Fermín Uzcudun, 1; don Francisco Butón, 1; don Fernando Michelena, 1; don José Unanue, 1; don José Blain, 0,50; don Miguel Múgica, 1; don Andrés Fernández, 0,50; don Martín Eguiguren, 0,50; don Mauricio Avestarán, 0,50; don Justo Zulo, 0,50; don Angel Lecuona, 0,50; don Gonzalo Escalada, 0,50.

Recadado en la Caja de Ahorros Provincial:
don Domingo Alzugaray, 1; don Jesús Romero, 1; don Domingo de Oquendotegui, 4,50.

Total, ptas. 417.208,45

Nota. — Se reciben donativos en los domicilios de las siguientes entidades:

Entidades bancarias: Banco de España, Banco de Guipúzcoa, Banco de San Sebastián, Banco Español del Río de la Plata, Banco Urquijo, Banco de Bilbao, Banco de Vizcaya, Credit Lyonnais, Casa de Banca Brunet y C.ª, Soler y Torra, Barcataltegui y Maestre, Caja de Ahorros Provincial, Caja de Ahorros Municipal y Tesorería Municipal.

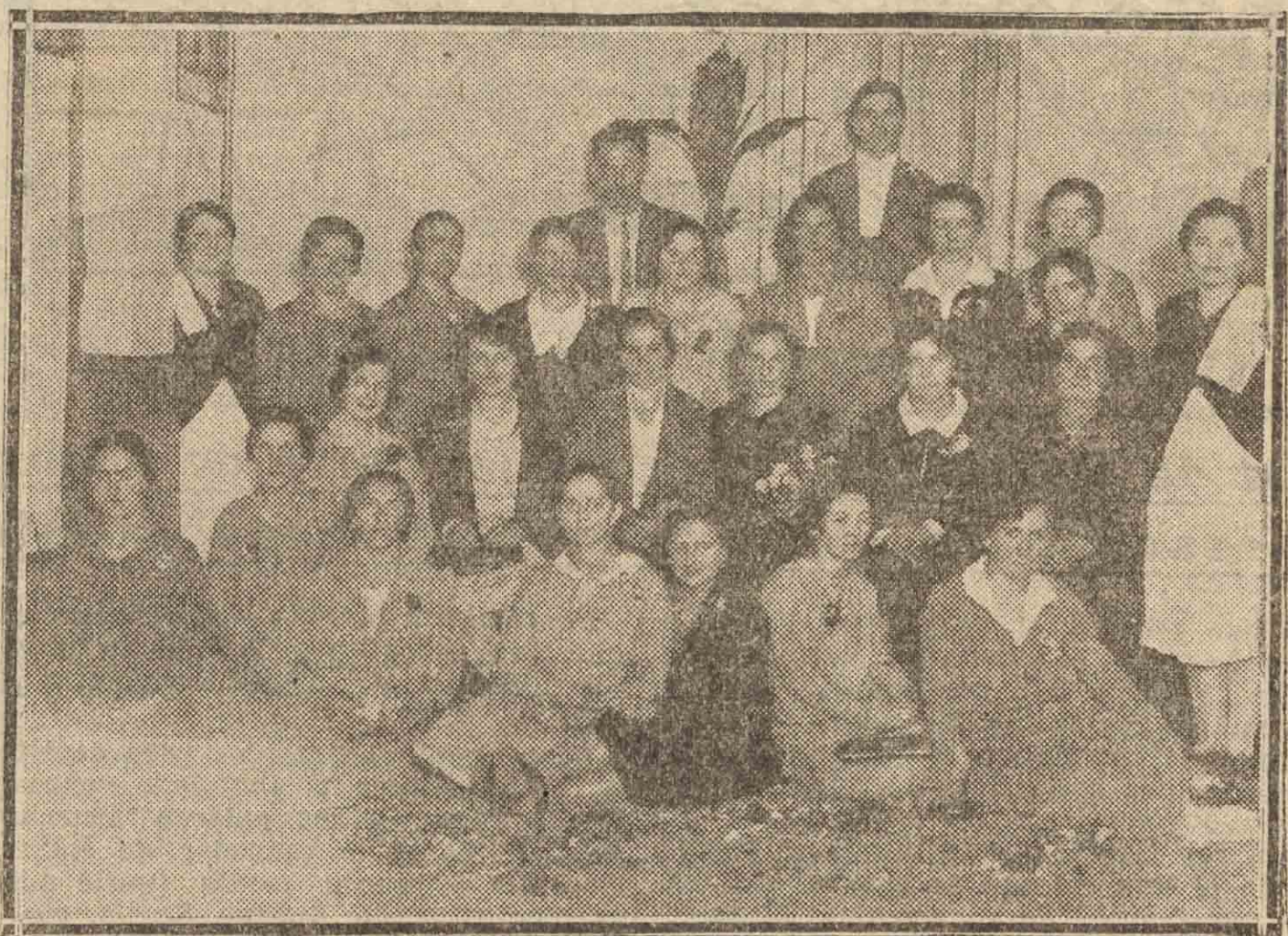
Periódicos: "El Pueblo Vasco", "El País Vasco", "La Constancia", "La Noche", "La Prensa" y "LA VOZ DE GUIPUZCOA".

PERROS

Los más hermosos perros de lujo y utilidad. Especialidad en DOGOS, bóxers, arlequines, pugs, etc. Dirección: miniaturización a CHENIL BERGIER POLICIER, Dep. S.ª, Montreuil (Seine) FRANCIA. Envíos toda España. Se garantiza su llegada.



NOVIAS GUIPUZCOANAS



TOLOSA.—La señorita María Mendizábal, rodeada de las amigas a quienes obsequio con motivo de su próxima boda. (Foto Arrillaga).

MAR Y PUERTOS

LA LUZ EN LAS AGUAS DEL MAR

Es sabido que la luz del sol se descompone como en un prisma al atravesar las capas de agua; el agua se comporta como si fuese un filtro, absorbiendo los rayos del espectro, cuyos colores van a una profundidad diferente. El color que más pronto se extingue es el rojo, siguiéndole el anaranjado, amarillo y verde.

Los colores violeta y azul han conseguido impresionar placas a una profundidad de mil metros. Los rayos ultravioleta alcanzan mayor profundidad.

Se ha demostrado, por la expedición científica del buque "Michael", de nacionalidad noruega, que la luz penetra en el mar a mayor profundidad que la que se creía. Comprendido está que la intensidad luminosa en la masa de las aguas marinas no es la que se disfruta en la superficie terrestre, pues basta descender a un metro de profundidad para que la intensidad luminosa se reduzca en un 50 por 100. Para esto es menester tener en cuenta el grado de pureza de las aguas del mar, la cantidad mayor o menor de microorganismos y cuantas sustancias tenga disueltas.

Los buzos, al descender en el Mediterráneo con un día de pleno sol, al llegar a una profundidad de diez metros se encontrarán envueltos en una tenue luz de crepúsculo.

En las salidas y puestas de sol, los rayos luminosos caen oblicuamente sobre la superficie del mar, reflejándose sobre ella sin penetrar en la masa líquida.

En la mayor penetración de los rayos solares influyen las aguas calientes, más ricas en vida orgánica. Cuando el sol está en su cénit, la penetración de los rayos en el mar es más profunda.

Para conocer la distancia a que penetran en las aguas del mar los rayos luminosos se emplea el disco de Secchi, de treinta centímetros de diámetro, pintado de blanco. En diferentes experiencias se ha logrado determinar que en los mares tropicales la propagación de la luz en la masa líquida alcanza hasta 50 metros; en el Mediterráneo, a 45, y en los del Norte, muy ricos en plancton y detritus, la penetración de la luz no llega más que a 25 metros; pasados los 40 metros, la oscuridad es absoluta.

El conocimiento de la transparencia de las aguas marinas es de gran importancia, tanto para la vida animal y vegetal en el reino de las mismas, como para la industria pesquera.

Muchos peces están ligados en sus costumbres a la influencia de la luz en las diferentes capas. Algunas especies durante el día descienden a otras profundidades, ocultándose bajo las piedras y saliendo a la superficie durante la noche.

Hermann Foí descubrió un fenómeno curioso, y es que los peces, a cierta profundidad no se ven, aun estando a corta distancia. Vió que un pez pequeño era perseguido por otro mayor, y apenas alejado aquel un poco de su perseguidor, por instinto se detuvo, burlando la acometida.

Las experiencias acerca de la propagación de la luz en las aguas marinas son de gran interés para el estudio biológico.

Las plantas submarinas, para nutrirse descomponen el anhídrido carbónico disuelto en el agua, proceso de semejanza al que verifican las plantas terrestres, y es debido a una especial sus-

tancia colorante, llamada clorofila, que obra por el concurso de la luz.

En la distribución de las algas es indudable que intervienen varios factores aún no conocidos; pero indudablemente ejerce especial influencia la acción de los rayos de luz. Puede asegurarse que la alga verde precisa más cantidad de luz que la rosa, pues vive a poca profundidad, en tanto que la otra se halla a unos 250 metros.

El poco espesor de la zona superficial donde las plantas marinas pueden existir lo explica la débil penetración de la luz en la masa de las aguas marinas. A 400 metros de profundidad, aproximadamente, cesa la vegetación, causa por la que es tan reducida el área de existencia de la fauna herbívora. Los animales carnívoros son los únicos habitantes de las profundidades mayores de 400 metros.

La abundancia de la pesca es más notable cuando el agua es más opaca, puesto que los peces no llegan a distinguir las redes.

LA PESCA EN PASAJES

Movimiento de mercaderías habido ayer:
Entradas: Vapor "Victor", con sosa, de Requejada; velero "Orzán", de Gijón, con carbón; vapor "Carranza", del mismo puerto, con idem; y el vapor "Hernani", con carbón, de Avilés.
Salidas: Vapor "Asunción", a Santander, con cemento.

Los "arrantales" entraron con 750 dobles de sardina, que se vendieron de 8,50 a 3,50 pesetas.

EN LA PESCADERÍA

Últimos precios: Merluza de primera, 17,140 kilos, de 2,40 a 3,40; idem mediana grande y pequeña, 3,582, de 2,05 a 2,95 y de 1,85 a 2,65; pescadilla de bou y de pareja, 13,474, de 1,55 a 1,85 y de 0,90 a 1,40; gallos, 1,104, a 1,90; besugo de arrastre, 479, de 1,70 a 2; bacalao fresco, 299, de 0,90 a 1,40; congrio grande, 292, de 2,60 a 3,50; alitín, 5,641, a 2,30; sapos, 3,683, de 0,60 a 1,20; chicharro grande, 668, de 0,15 a 0,35; panchos, 1,740, de 0,60 a 0,90; marlines, 210, de 0,30 a 0,50; ordinarios, 3,208, de 0,25 a 0,45; langosta, 120 a 7,90 pesetas kilo.

LA PESCA EN PASAJES

Descargado en Muelles y Almacenes de Pasajes de San Pedro:

Merluza, 1,650 kilos dejados en Pasajes y 420 exportados; pescadilla, 6,949 y 3,320; sapos, 1,191 y 950; gallos, 387 y 140; polas, 119 y 32; salmónes, 179 y 75; calamares, 108 y 40; panecas, 92 y 47; variado, 1,176 y 35. Las siguientes clases no fueron exportadas: chicharros, 42 kilos; panchos, 642.

Total de kilos dejados en Pasajes, 12,563; idem exportados, 5,059.

LAS MAREAS DE HOY

Primera pleamar, a las 3,46 de la mañana; segunda, a las 4,10 de la tarde.

Horas de bajamar: a las 9,43 de la mañana y 10,7 de la noche.

Pablo Gastaminza

Tratamiento de la blenorragia y de sus complicaciones en el hombre y en la mujer, por el procedimiento del doctor Roncayrol (corrientes de alta frecuencia).

— CHURRUCA, 2, 1.º —

Tlf. 20-78.—Consulta de 10 a 1 y de 3 a 6

El día en Navarra

Provisión de las escuelas nacionales vacantes en Pamplona

Oposiciones a cuatro premios.—Una mujer con graves quemaduras

(POR TELEFONO)

Pamplona, 6.

NOMBRAMIENTO DE MAESTROS

La Junta local de primera enseñanza se ha reunido para proponer unipersonalmente los maestros nacionales que han de cubrir las vacantes que existen en las escuelas de la ciudad.

Se ha propuesto a las señoritas Machinantiarena y Dominica Ariz, don Fermín García Ezpeleta, que desempeña una escuela en Vizcaya y don Demetrio Farralda, maestro actual de Lesaca.

A SALAMANCA

Ha marchado a Salamanca el alcalde señor Sagardía. Desde allí se dirigirá a Segovia para asistir a la consagración del obispo doctor Pérez Platero.

Durante la ausencia del alcalde le sustituirá el primer teniente de alcalde, señor Romero.

CUATRO PREMIOS

Para opositar a los cuatro premios que concede la fundación "Paulino Caballero" a los alumnos de las Escuelas de Artes y Oficios, se pueden presentar solicitudes hasta el día 13 del corriente. Los premios son de 220 pesetas cada uno y serán concedidos mediante un ejercicio de oposición.

SE INFLAMA EL AGUARRAS

El alcalde de Olza comunica que hallándose la vecina del pueblo, Emilia Márquez, preparando cera y aguarrás para dar brillo en los suelos, se inflamó la mezcla, prendiéndole fuego en las ropas. Emilia salió a la calle corriendo para pedir socorro; una vecina le echó encima un cubo de agua, evitando así que pereciera carbonizada. Sufrió importantes quemaduras.

UNA RIÑA EN EL CAMPO

Comunican de Mélida, que hallándose trabajando en el campo los convecos Angel Torrecilla y Gregorio Caspe, se suscitó entre ellos una discusión por cuestión de riegos, resultando Caspe herido en la cabeza de un garrotazo que le propinó su contrincante.

ACCIDENTE DE AUTOMOVIL

En el próximo barrio de Mochuelo, un automóvil de Lumbier chocó contra un árbol, resultando heridos Plácido Bayugar, Eugenio del Castillo y Manuel Guerrero, que fueron curados en la Casa de Socorro.

SALON MIRAMAR

Hoy, viernes :: Día de Moda
acontecimiento CINEMATOGRAFICO

Reposición de la magna
producción de la pantalla

CUATRO HIJOS

Sublime creación de la
trágica de sesenta años

Margareta Mann

Las Píldoras Pink

a justo título consideradas como uno de los renovadores de las fuerzas mejor comprendidos y de los más activos,

os encaminarán

con toda certeza, y sin que sea necesario que cambiéis de régimen ni de manera de vivir,

hacia la perfecta salud.

Las Píldoras Pink restituirán, en efecto a vuestra sangre su riqueza de glóbulos rojos; darán nuevo y vigoroso temple a vuestro sistema nervioso y estimularán, además, todas las funciones de vuestro organismo.

Se hallan de venta en todas las farmacias al precio de 4 Ptas. la caja,



Almacenes de Confecciones

Primera Casa en estos artículos - Urbietta, 32 y San Bartolomé, 3

	Pesetas		Pesetas
Delantales de niño de colores, a.....	0,75	Trajes azul cruzado de mecánico, a...	10,90
Pantalones de niño de dril, a.....	1,25	Batas para señora, desde	3,00
Pantalones de paño de caballero, a...	7,00	Tirantes para caballero, a	0,50
Camisas de caballero, desde.....	3,00	Calcetines para caballero, tres pares...	1,00
Buzos cruzado azul, a.....	7,90	Trincheras, las de 70 ptas. por.....	30,00
Bombachos cruzado azul, a.....	3,50	Pantalones caballero, fantasía, paño, desde	12,00
Trajes de pintor, a precios de fábrica.		Americanas caballero, fantasía, paño desde	18,00
Guardapolvos, a	5,50	Trajes caballero, fantasía, paño, desde	40,00
Trajes de dril de caballero, a.....	10,00		

Todas las confecciones :: Esta Casa presenta el mayor surtido



Una conversación con el pugilista Isidoro

Su visita a "La Voz de Guipúzcoa". - Argentina, tierra de ensueño

Cinco victorias resonantes. - Una "derrota" especialísima

"LA VOZ DE GUIPUZCOA" saluda a Isidoro Gaztañaga, modesto hijo de Ibarra la pintoresca, que en tierra americana ha sabido, hasta olvidar sus defectos, para mostrarse digno representante de una raza brava, inteligente y vigorosa.

Ayer tuvo el púgil la atención de visitar nuestra Casa, en unión de su manager Balerdi y del campeón uruguayo de remo Lataillade, encomendándonos saludos para la afición de su querida Guipúzcoa, y cumplimos gustosos el encargo, al mismo tiempo que agradecemos la fineza.

Hablar de Isidoro, es obligación que impone la actualidad, esa señora caprichosa que gobierna las columnas de los diarios modernos. El gladiador tolosano es la figura del momento en nuestro mundillo deportivo, huyendo de repetir cosas que ya se han dicho, hemos interrogado al "mutill" y a Balerdi, su manager.

La bendita tierra argentina. - Lluvia de elogios: Prensa, público, autoridades... Todos, todos, han tratado a Isidoro magníficamente, rendidos ante el valor del mocetón y la fuerza salvaje de sus puños destructores.

El Club Policial, por intermedio de Campanella, modelo de match-makers cabales, ha escriturado a Isidoro para otros cinco combates y allá irá el guipuzcoano en septiembre, a tumbar carne de atleta con la dinamita de sus impactos.

Banquetes en Buenos Aires, fiestas criollas por las estancias, vuelos en La Plata con Everdini... Los siete meses que han permanecido Balerdi e Isidoro en Argentina, son el mejor recuerdo de su vida y en él ocupa lugar preferente la colonia vasca, que defiende con fervor las cosas de la madre patria.

Tres argentinos, ché! - Allá se cargó éste - cuenta rápido Balerdi - tres mocitos fornidos, que pican venenosos a cuantos llegan a sus pagos criollos.

Moragues, el chacarero, rompió marcha y tan pronto y tan bien cayó, que juzgaban tongo la cosa, quienes habían visto aquel hombre venciendo a Firpito, a nuestro Lefe...

Luego vino Oldani - combate emocionante! - Lento el argentino, se aplicó algún toque al trigémino aquel día, porque semejava una ametralladora crepitando sin cesar. Isidoro tambaleante, recibió un empujón que apenas si le sacó por las maromas, mientras el árbitro comenzaba el conteo. Luego, la derecha de Isidoro que llega, Ol-

dani que muerde el suelo, que vuelve a morderlo y que cae, definitivamente, por la cuenta de diez y hubiera seguido por la de diez mil, de no existir las sales inglesas.

Tercer nativo: Cipry, el hombrachón que resistiera diez asaltos a Cápelo. Con Isidoro, uno y gracias.

La única derrota. - Derrota que no existió, porque el guipuzcoano se apuntaba la batalla por "foult" de su enemigo. El interminable "Molino Quilmeño", probó la galleta tolosana y para evitar que hicieran picadillo con sus dos metros de humanidad, recurrió a toda clase de golpes prohibidos, logrando mediante tres "rabing-punches", ver al vasco por el suelo. Prensa y público, dieron su merecido al de Quilmes.

Un negro y un uruguayo. - Trias, tiznado de cuerpo y de alma, dió bastante trabajo, para terminar de brucos sobre la lona.

Y Galuzzo - ya hemos visto que publicaban ayer su foto - Galuzzo, fué el éxito más grande nuestro, precisamente porque esperaba que fuera nuestro más grande fracaso. El que mató a Clemente Sánchez, medio murió a manos de Isidoro.

Contrarios a la vista. - Volveremos a Buenos Aires a por un platal, que se ha ganado Gaztañaga con sus acciones violentas y bravas.

Cinco combates firmados para septiembre. A la vista: Silva, el charolado vencedor de Nando Tassi; Delfino, antiguo "sparring" de Jack Dempsey y vencedor de Roberti, y Bonaglia, campeón medio fuerte europeo, ganador de Buffi, Delfino, Spalla, etc.

Isidoro en su tierra. - Pero mientras llega el momento de levantar el vuelo, goza el vasco en el suelo patrio y hasta se propone llenar un programa deportivo de campanillas, comenzando por una exhibición contra Argote, mañana mismo.

Esperemos a que Isidoro - que luce ya boina flamante - suba al ring del Urumea, para aplaudir con entusiasmo al guipuzcoano que ha conquistado las simpatías de los argentinos y ha colmado de satisfacción a los vascos que viven en América.

Sea bien venido Isidoro y pase feliz los meses del estío, en el solar guipuzcoano que le vió nacer. - Beti Alai.

Mañana, en el Urumea

Cinco formidables combates y una sensacional exhibición

Hemos comentado con exceso los combates que mañana se celebrarán en el frontón Urumea, sobre todo porque nuestros aficionados se habían dado cuenta ya de que se trataba de peleas de envergadura, dignas de las que se han venido celebrando en el mismo local y abriéndolas por la seriedad y crédito de Organizaciones Bidasuaren.

Pero a pesar de esto vamos a dar un brochazo a dos peleas que nos interesan particularmente.

Cástor Calvo - Vanderwyver es una de ellas. El belga, que resistió los golpes de pegadores formidables, se halla en magnífico aspecto y su presencia hoy - luego de varios meses de estancia entre nosotros - produce impresión. Ha de resultar enemigo difícil. Por su parte, el gallego necesita rehabilitarse de reciente tropiezo, necesita justificar que él fuera quien tumbó hace poco en Santander a Amador Rodríguez; necesita justificar sus pretensiones de arrancar la challenge al montañés para quitar a Osa su título en la báscula...

Para todo ello, Calvo tiene que salir triunfante del Urumea; pero ¡lo vemos tan difícil!

El otro combate es el de Martínez Fort y Vercker, ¡dos maestreros frente a frente! El

francés es joven y tiene gran número de victorias en su historial; le conocemos aquí por su combate magnífico contra el pobre Ramírez, a quien empató a poco de ganar aquél a Jim el Zaird. El valenciano tiene pretensiones a la corona española de la categoría, y dice que no teme ni al propio Rayo, y mucho menos a otros señores que le retan y a quienes ha dado rotundas palizas no hace mucho. Para probar que el optimismo suyo no es excesivo, Fort necesita vencer al gallo. ¿Lo conseguirá?

Nos encarga la Empresa que digamos en dos líneas las siguientes cosas:

Que el pesaje y revisión médica se efectuarán ante el señor Casanovas, delegado de la Federación Nacional.

Que el pesaje se efectuará en "culottes" y al gramo, como ya se hizo la última vez y como es costumbre en las grandes organizaciones del extranjero.

Que la taquilla sigue abierta en los bajos del Victoria Eugenia, y en ella llevan las entradas un trote que...

Que los aficionados de los pueblos, con las redes electrificadas, están al pelo para ver, sobre todo, la gran exhibición Argote - Isidoro, el acontecimiento pugilístico del año.

Ante el match Real Unión-Real Madrid en el Stadium Gal

No andábamos descaminados ayer al decir que este gran partido eliminatorio había despertado general interés y que su resultado es esperado con verdadera expectación por todos los aficionados.

La afición se ha dado pronto cuenta de la importancia que tiene y del empeño que los dos equipos contendientes han de tener por triunfar.

Ayer tarde los iruneses tuvieron un serio entrenamiento y entre ellos observamos un formidable entusiasmo.

De Madrid hay noticias que el equipo finalista viene reforzado con el famoso Morjardín, quien, según crónicas relacionadas con su última actuación ocupando el centro de la línea delantera, se encuentra en admirable forma y posesión de facultades como si para él no se hubiera dado una prolongada ausencia de los terrenos de juego.

Se considera por todos que este partido ha de ser muy difícil para unos y otros, aún cuando los fronterizos jueguen en su propio campo. No son desahucadas estas consideraciones, porque ambos bandos han de poner toda la carne en el asador por salir victoriosos; los "merengues" por tratar de figurar en primera fila de la puntuación, y los unionistas por ver de alejarse de la linterna roja, al mismo tiempo que confirmar su potencialidad ante un adversario de tanta valía.

Para ahora estará designado por la Nacional el árbitro encargado de dirigir esta gran eliminatoria; pero nosotros desconocemos su nombre al haberse retirado estas cuartillas. - X.

Los campeonatos de Guipúzcoa de atletismo, en Berazubi

El próximo domingo, día 9, se celebrará la segunda jornada de estos campeonatos, rigiéndose por el siguiente horario y orden de pruebas:

9'30. - Semifinales de 200 metros lisos: Primera, Segúes, Durá, Rogelio, Roberto; segunda, Muñagorri, Puente, Labourdette, Danjou.

9'40. - Eliminatórias y final de lanzamiento de peso: Izaguirre, Aizpitarte, Barinaga, Arriola, Ayerza, Liquiniano, Echániz, Pérez, Alcoria, Yeroñi, Ilarramendi, Amundarain, Cortajarena, Iguaran, Huarte, Koch, Huarte, Iguaran (P.), Elósegui (Jo), O. de Zárate.

10'45. - Final de 440 metros lisos: Cialceta, Ruiz, Castillejos, Cilleruelo, Luis Aramburu, Santosjoanes.

10'25. - Final de 200 metros lisos. Correrán los dos primeros clasificados en cada semifinal.

10'30. - Eliminatórias y final de lanzamiento de disco: Amundarain, Izaguirre, Echániz, Aizpitarte, Liquiniano, Ayerza, Durá, Barinaga, Cortajarena, Segúes, Koch, Huarte, Iguaran (P.) y J. Elósegui, Cabanas, Zárate, Arriola.

11'10. - Eliminatórias y final de salto de altura: Koch, Segurad, Barrena, Zubiria, Labourdette, Durá, R. Huarte, Elósegui, Iguaran.

11'30. - Semifinales de 400 metros lisos: Primera, Iguaran, Segúes, Tell, Rufino Durá; segunda, Labourdette, Durá, Danjou, Asegurado.

Sonkey - Sheldon

Archivadores, mesas, sillas para mecánografos. Armarios y tres muebles de acero para oficina. Consulte a «REMINGTON» V. VEGA. Euzkalduna, 3. Teléfono 1-46-48.

ECOS

De todas partes

KID CHOCOLATE VENCIO A GREGORIO VIDAL

FILADELFA, 6. - Anoche tuvo lugar el combate de boxeo entre los pesos gallo Kid Chocolate (negro cubano) y el español Gregorio Vidal, combate considerado como una semifinal del campeonato mundial de la categoría. La lucha estaba concertada a diez asaltos.

El match, de principio a fin fué disputadísimo, peleando ambos púgiles con gran valor y entusiasmo y llevando el combate a un tren de infierno.

Cuando terminó la lucha, los jueces proclamaron la victoria, por puntos, de Kid Chocolate, siendo protestada la decisión por la inmensa mayoría del público, que estimaba que, cuando menos, debía haberse declarado el match nulo. (Argos.)

SE PREPARAN PARA ATRAVESAR EL CANAL DE LA MANCHA

DOUVRES, 6. - Las dos jóvenes americanas hermanas gemelas Berenice y Emilie Gitenfield, de 15 años de edad, han llegado a Douvres para prepararse para atravesar el canal de la Mancha, cosa que intentarán el próximo mes de julio. (Argos.)

LOS ARBITROS DE TENNIS SUJETOS A INSPECCION OCULAR

LONDRES. - Los oculistas ingleses proceden en estos momentos a inspeccionar la vista de los que van a actuar de árbitros en el torneo de tennis de Wimbledon. La medida obedece a que así lo ha determinado la Comisión de tennis organizadora del anual e internacional torneo.

EL CAMPEONATO DE EUROPA DE PESOS FUERTES EN LISBOA

LISBOA. - El día 30 de junio se celebrará el combate en el que se enfrentarán el campeón de Europa de todas las categorías, Pierre Charles, contra el campeón de Portugal, Santa Cona. En el caso de que Charles, se enfrentará antes del día 2 de agosto con su «challenger» oficial, el campeón italiano, Pánfilo, y después se embarcará con rumbo a los Estados Unidos.

En Larzábal

EUZKALDUNA - PASAYAKO

El próximo domingo, en el campo deportivo, se jugará este siempre interesante encuentro.

Los partidos jugados anteriormente entre estos dos equipos para la posesión de la preciosa copa, han dado a los pasaitarras victorias, que son otras tantas probabilidades para el triunfo en este torneo.

Nada más que dos partidos restan para el final al mismo. ¿Se dejarán ganar los terrianos, perdiendo con ello el precioso trofeo?

Nunca hemos creído que sin una fuerte lucha podrán conquistar los pasaitarras a los roji-blancos la supremacía del fútbol en los dos pueblos hermanos.

Promete ser el encuentro de los llamados de categoría.

Completemos los datos de este partido en días sucesivos. - S.

Los retos

COMBINANDO PARTIDOS

El Rapid de Rentería acepta el reto del Club Deportivo Sanjuandarra para el domingo en el campo y hora designados. Nuestro team se ruega a conocer en el campo. Al mismo tiempo se ruega a los jugadores y socios del Rapid acudir a la reunión que tendrá lugar mañana, sábado, a las ocho y media de la noche, en el sitio de costumbre.

El Beti Aurera Gamón de Rentería reita al infantil de la Unión Deportiva para jugar el próximo domingo un partido en nuestro estadio a las cuatro. Se les ruega la más puntual asistencia. Nuestro team será: González, Echevarría, Felipe, Emilio, Carmelo, Urbano, Poli, Julián, Vicente, Ifale, Angulo.

El C. D. Aurera, enterado de no poder aceptar el Donostiko Lagukona el reto lanzado por el C. D. Esperanza, de Pasajes, acoplamos en las mismas condiciones puestas por ellos, se ruega contesten su conformidad para el sábado en este diario.

El Zarauz F. C. (antes Mandaska) acepta el reto lanzado por el C. D. Colombia, de San Sebastián, para jugar un partido a las cuatro de la tarde del próximo domingo, en el campo de Lozabale, de Zarauz.

El Avión de Amara reita al Beti de Lozabale para jugar un partido el domingo a las tres y media, detrás de los cuarteles. Nuestro team será: Francisco, Muñoz, Echave, Julio, Unzueta, Andrés; Pablo, Ignacio Vals, Alba, Juanito.

PIDA VO. CERA FENIX

PISOS

LATA 1 litro 4 pts. 1/2 kilo 2,50 pts.

Deposito: **BERNABE TORRE**

Aldamar, 16



Prisionero en su propia casa!

Es una víctima más del venenoso Acido úrico. No se puede mover sin provocar agudos dolores en las articulaciones. Debiera hacer lo que tantos miles hicieron con éxito asombroso; tomar el

URICURE

El antídoto del Acido úrico.

Nada disuelve tan rápida y completamente a este mortífero veneno como el Uricure. Es económico; no requiere un régimen especial; no perjudica al estómago ni al corazón.

Eficaz en casos de:

GICATICA
ARTICULAS
REUMATISMO

DOTA
LUMBAGO
ARTICULOS

7 de Junio

La Voz de Guipúzcoa

Página 9

"La Voz" en Mondragón

LA PLAZA DE TOROS

En el campo de Meala se sigue trabajando febrilmente en la construcción de la plaza de toros, al objeto de dejarla lista en la fecha del 18. día señalado, para la llegada del ganado y desmontamiento del mismo, operación que probablemente se verificará en las últimas horas de la tarde.

PARA FORMAR UN ORFEON

Bajo la dirección de un competente aficionado, actualmente se viene ensayando con apreciable éxito, las muchas posibilidades que existen de dotar a Mondragón de una notable masa coral. Por los satisfactorios resultados hasta ahora obtenidos en las primeras pruebas, es dado creer que dentro de muy poco tiempo, la constitución del orfeón será una realidad.—C.

"LA VOZ" EN TOLOSA

ACUERDOS DE LA PERMANENTE

Presididos por el alcalde, señor Labayen, se reunieron los señores Alberdi, Llanos y Limousin, resolviendo los siguientes asuntos:

—Aprobar un buen número de facturas por suministros y obras públicas.

—Se procede a la amortización de once obligaciones de la deuda de la emisión del primero de junio de 1940, y tres de la de igual fecha de 1925, resultando agraciadas de las primeras los siguientes números:

270 — 409 — 478 — 221 — 690 — 474 — 463

544 — 539 — 494 y 482.

De las segundas correspondió al 445, 476 y 520.

El balance de la panadería reguladora en mayo arroja 49.785,00 el valor de las ventas realizadas y en 49.732,10 los ingresos, lo que da un beneficio de 52,90.

Los análisis practicados en el mismo mes se elevan a 374, de los que correspondió al Municipio por su porcentaje 237,25.

La recaudación por derechos de consumo fue en mayo de 33.270,99 contra 33.248,15 de igual mes del año anterior, o sea un aumento en el presente de 2.022,84.

La relación de reses sacrificadas en el Matadero se detalla en la siguiente forma:

242 vacunos con un peso en canal de 32.478 kilos, siendo el precio medio de venta el de 3,80 kilo de ternera, y 3,00 el de vaca y buey; 56 de corderos, con 3.982 kilos, a 3,24 kilo, más 1.620 corderos.

Se acuerda facilitar los documentos que solicita el mozo del reemplazo de 1927, Juan Leona Sarasola, para presentarlos ante la Junta clasificadora, al recurrir en el expediente que se le sigue por excoartado.

Escrito de don Martín Bodi, conformándose a satisfacer pesetas 206,80, por los terrenos que pasaron a ser de su propiedad a la colocación de una verja en su casa de la calle de Santa Clara.

Solicitud del arquitecto municipal, don Guillermo Eizaguirre, para edificar en terrenos de su propiedad de la vega de Laskurain, una casa, sin que afecte para nada en la alineación existente en la nueva zona de ensanche.

Como en el escrito queda hecha esta aclaración, que evita, que pase a informe del propio interesado, se acuerda acceder a lo que solicita.

Escrito del guardia municipal Pedro Carlos, solicitando que se le abonen las horas extraordinarias que prestó cuando fué celador.

El alcalde hace historia de lo ocurrido y de la situación en que se halla, y la Permanente autoriza a la presidencia para que resuelva el caso a su criterio.

Escrito de la Caja de Ahorros Provincial, en el que se hace constar que con sumo agrado acede al deseo del Ayuntamiento de prorrogar por un año la cuenta de crédito hipotecaria, y que, además, la ampliará hasta 758.131,86, al obtener de que puedan realizarse las obras necesarias de adquisición de nuevos grupos para la Central de Agua y Luz.

Acordado haber visto con satisfacción el proyecto de la Caja de Ahorros Provincial, se acuerda la colocación de edictos durante el tiempo como está ordenado y someter en su día el asunto al pleno.

Se lee una circular de la presidencia del Consejo de ministros recomendando se den las facilidades y ayuda necesarias a los profesores que enseñan cultura física.

A propósito de esto, dice el señor Labayen que el comandante encargado de la misma, a cuyo servicio como auxiliar tiene un sargento, se le ha costeado en unas cinco mil pesetas, y que, habiendo cubierto en pleno campo un gimnasio de ancho, solamente la cubierta habría costado en estas dimensiones, sobre 12 a 15.000 pesetas, aparte de que el Ayuntamiento carece de un su inmediato, bien en Berazubi, sino de la Beneficencia.

Como el Ayuntamiento además no dispone de dinero sobrante, ni tiene terrenos, ni condiciones a tal fin en sus presupuestos, se acuerda contestar la imposibilidad de acceder al deseo del comandante profesor, y que únicamente, si se decide a hacerlo el Estado, podría señalar una subvención de 500 pesetas.

En más asuntos, se levantó la sesión.

Próximas las fiestas de San Juan y San Pedro, le interesa ver los grandes surtidos de crepones y etaminas en EL PARAISO.

URBIETA, 13

ESPECTACULOS

Hoy, viernes, se proyectará en el teatro Goya, la película "La tierra del moro", de argumento sumamente interesante, completándose el programa con una comedia.

PARA FIESTAS

Hoy hemos visto los carteles murales anunciadores de las fiestas taurinas de San Juan, en los que aparecen los propios diestros que han de actuar la tarde del 24, que, como saben nuestros lectores, serán Marcial Lalanda y Martín Alguero, con toros del duque de Veragua.

Al celebrarse este año el día 24—San Juan—con las fiestas de festejos ha dispuesto que dirá adelante un día al comenzar el 22, y en el día 23, en lugar del 26, que lo han anunciado.

En el programa "oficial" no hay ninguna "innovación".—Arraiza.

EL DEPORTE VASCO

FRONTON MODERNO

Buena tarde la de ayer, jueves, para los aficionados que asistieron a este frontón para presenciar la labor de los artistas de las especialidades de pala y remonte que tomaron parte en los partidos anunciados, pues en ellos se vió competición y jugadas de gran mérito por parte de los contendientes que tomaron parte en los dos encuentros, saliendo satisfechísimo el numeroso público que asistió a presenciar tan soberbias peleas.

Fueron Quintana II y Pasay (rojos) los que contendieron con Gallarta III y Lejona (azules), en el primer partido de la tarde. Quintana sacaba del once y Gallarta lo hacía del once y medio.

El partido fué hermoso y admirablemente jugado por los cuatro artistas de la pala. Se igualaron infinitas veces, la última a 30. De aquí consiguieron tomar la delantera Gallarta y Lejona y seguidos de cerca por sus adversarios llegaron a la meta con cuatro kilómetros de ventaja sobre Pachicu y Pasay.

Los cuatro artistas desarrollaron un juego de gran calidad, y en particular el de Gallarta que tuvo una gran tarde, siendo todos justamente ovacionados por su gran actuación.

Si el partido de pala fué bueno y de emoción, el de remonte, que se jugó en segundo término, no lo fué en zaga. Tomaban parte en él por el bando rojo, Echániz e Iturain, y por el azul, Lasa y Arámburu, sacando Echániz del diez y medio y Lasa del once.

Para dar una idea de lo interesantísima que fué la lucha basta decir que los empates se sucedieron sin interrupción hasta mediada la última decena en la que se igualaron por última vez a 46. A partir de aquí consiguieron escaparse Lasa y Arámburu que se apuntaron el tanto de la victoria cuando Echániz e Iturain no habían pasado del de la última igualada.

El partido fué admirablemente jugado por los cuatro remontistas, que en el transcurso de la lucha y al retirarse de la cancha fueron muy ovacionados por el respetable por su gran actuación.

Partidos para hoy, viernes: Primero, a remonte, Pasieguito y Salaverria I contra Jurico y Arámburu; segundo, a pala, Zárraga y Lejona contra Solozábal y Quintana III.

PARTIDOS DE CAMPEONATO

El Club Deportivo Añorga organiza dos partidos de campeonato, de pelota a mano, intersocios, por parejas, siendo la inscripción 2 pesetas, por bando.

La inscripción será cerrada el día 14, a las cuatro de la tarde del presente mes.

Los partidos darán comienzo el día 17, a las siete de la tarde.

Los contendientes que no se presenten un cuarto de hora después de la hora fijada, perderán todo derecho.

Los premios serán los siguientes: 30 pesetas para la pareja que se clasifique campeón; 20 para el sub-campeón y 10 para el campeón de mano a mano.

Para el campeonato por parejas, será el partido a 22 tantos, y para el de mano a mano a 15, sacando del cuadro dos y pasando del tres y medio.

La pelota será de reglamento, servida por el Club organizador.—La Directiva.

EN BILBAO

BILBAO, 6.—En el frontón Euskalduna jugaron Amorebieta II y Elorrio contra Quintana IV y Unamuno, quedando en cuarenta tantos la segunda pareja.

Después jugaron Chistu II y Zornoza contra Orde y Arrigorriaga, ganando los segundos, que dejaron a la primera pareja en treinta y tres tantos para cincuenta a que iba la lucha.

EN PAMPLONA

PAMPLONA, 6.—En el frontón Euskalduna, Patricio y Guelbenzu jugaron contra Bastarrica y Ezponda, quedando éstos en ocho juegos para nueve a que estaba concertado el partido.

EN EL URUMEA

No faltó ayer tarde la animación de siempre, ni fueron menos, a los de otros encuentros, los entusiasmos que pusieron a prueba los pelotaris de cartados.

Ondarrés I y Elósegui supieron medir sus fuerzas y facultades con las de Gorospe e Ibarlucea, haciendo un interesante partido todos ellos.

Abundaron los empates y hubo al mismo tiempo alterno dominio de tanteo, e igualmente, al fin, en el tanto 38, lograron vencer Ondarrés y Elósegui, pareja ésta que mereció ser aplaudida por todos los aficionados, particularmente el delantero Joshe Ondarrés, para quien debemos reservar nuestros justísimos elogios.

El segundo partido, aunque competido, no tuvo la debida complejidad de juego que se esperaba en todos los contendientes, flaqueando notoriamente el zaguero Urresti, a quien con la mayor buena fe acompañaba el delantero Astigarraga, para tener que perder el partido, aunque no por la diferencia de tantos que en un principio se creyó; pues Astigarraga, con entusiasmo, con el mayor deseo de colocarse en el buen terreno que le corresponde y le confían sus muchos partidarios, se multiplicó en facultades y supo rendir su juego para que, por sólo tres tantos, perdiera el partido su bando.

Y el tercer partido lo supieron ganar con relativa facilidad, Comín y Nazábal a Maiz y Perico, siendo justamente aplaudida la pareja vencedora.

Hoy, viernes, se jugarán los siguientes partidos: Primero, Echaburu e Ibarlucea contra Maiz y Esteban; segundo, hermanos Ondarrés contra Orde y Arrate; tercero, Viçandi y Nazábal contra Salaverria y Arriondo.

ATANO III EN SAN SEBASTIÁN

El coloso de la pelota a mano, Atano III, se encontraba ayer en San Sebastián en unión de su hermano Atano II y del distinguido crítico de pelota y buen amigo nuestro Sr. Irigoyen.

Según nos dijeron, Atano III desea ser tratado por el doctor Asuero, con el fin de ver si logra encontrar alivio a su dolencia de la mano que se le resiente en cuantos partidos juega, obligándole a permanecer inactivo largas temporadas.

Oímos decir ayer que Atano III había sido contratado por la empresa del frontón de Munguía para jugar cuatro partidos, percibiendo por cada uno nada menos que cinco mil pesetas.

Esto confirma la formidable atracción que supone Atano III en cuantos festivales de pelota toma parte.

LA PELOTA AMATEUR

De gran acontecimiento puede calificarse la fiesta pelotística que el domingo por la mañana tendrá lugar en el Frontón Moderno, bajo los auspicios de la Federación Guipuzcoana de Pelota.

Los navarros que forman la pareja campeona de España del juego a pala, lucharán contra la representación de Guipúzcoa, integrada por Oyarzábal y Carmelo Balda. Los guipuzcoanos irán por la revancha y después de lo que les vimos hacer frente a los palistas vizcaínos el pasado domingo, cabe esperar grandes cosas de nuestros representantes.

Se jugará también la final del campeonato de mano, luchando en ella las dos parejas rivales hermanos Echarri, del Beti Jai, contra Azcue y Echenique, del Loyola.

Partido es éste que lo espera la afición con enorme interés, pues nadie ignora la gran rivalidad que entre unos y otros existe y lo dividida que se halla la afición, muy particularmente en el barrio de Loyola, de donde son oriundos los cuatro.

EN MADRID

MADRID, 7.—Ayer, a primera hora, jugaron en el frontón Jai-Alai, Pérez y Ochoa contra Fernández y Ermua, venciendo éstos por quince tantos.

Después, Salsamendi y Tacolo ganaron a Ochofloreña y Errezabal.

"La Voz" en Villafranca

TEATRO

Dentro de breves días actuará la compañía de Ricardo Calvo, poniendo en escena las obras siguientes: "La vida es sueño", "Los intereses creados", "El vergonzoso en Palacio", "Reinar después de morir" y "El zapatero y el rey".

Próximas las fiestas de San Juan y San Pedro, le interesa ver los grandes surtidos de crepones y etaminas en EL PARAISO.

URBIETA, 13

EL MERCADO

En el mercado semanal celebrado en esta villa, han regido los siguientes precios:

Maiz, 100 kilos, 40 pesetas; alubia encarnada, idem, 140; idem blanca, idem, 110; habas de Navarra, idem, 70; idem de pienso, idem, 47; huevos, docena, 2,25; gallinas, par, 16; pollos, idem, 11; patos, idem, 12; gallos, idem, 14; pichones, idem, 4,00; queso, kilo, 4,60; tocino, idem, 3,50; manteca, idem, 4,00; longaniza, idem, 5,50; jamón en fresco, idem, 4,80; lomo, idem, 6,00; corderos para matadero, idem, 2,45; idem para criar, uno, 50; lechonas, una, 180; ternera, kilo, 1,80; vaca, idem, 1,10; buey, 1,15; corderos, uno, 23; cabritos, uno, 27.—C.

"LA VOZ" EN VERGARA

EN LA CASA CONSISTORIAL

Presidida por el señor Múgica y con asistencia de los señores Otazua y Aizpeurrutia, celebró sesión la Comisión Permanente.

Fueron aprobadas el acta de la reunión anterior y las recaudaciones de 641,71 y 653,95 pesetas que, respectivamente, por pescado y mercado, se obtuvieron en mayo.

Luego se dispuso el pago de estas cuentas: del secretario, de 60 pesetas, por dos viajes a San Sebastián; de la secretaria, de 20, por sellos consumidos en mayo; de Cirilo Berroya, de 472,50, 14, 83, 276, 15 y 28, por suministros hechos a Secretaría, Alhóndiga, Depositaria e Intervención; de Viuda de F. Belástegui, de 6,95, por gasolina; del inspector, de 30, por un viaje a San Sebastián; de Francisco Múgica, de 20, por diversos artículos; de Emilio Múgica, de 46,95, por idem; y de C. Ibarzabal y Compañía, de 144, por la gravilla suministrada.

Después se concedieron a Francisco Tudela los servicios de luz y agua que solicitaba para la casa número 22 de Vidaerueca.

Acto continuo se acordó trasladar al contratista, señor Celaya, una petición suscrita por varios vecinos de Buñao, de que se arregle el camino vecinal que de Sierreta conduce a Abraín, deteriorado a consecuencia de las obras de construcción del canal de conducción de agua.

En vista del dictamen favorable del ingeniero, señor González, sobre las obras realizadas por el contratista, señor Iturzaeta, en el primer lote de la traida de aguas, se acordó devolver a éste las cantidades que se le fueron reteniendo como garantía, pagándole los intereses que hayan producido.

La Comisión se enteró a continuación del escrito por el que los tamborileros de la villa agradecían la felicitación y el apoyo recibidos del Ayuntamiento con motivo de su participación en el concurso de San Sebastián.

Próximas las fiestas de San Juan y San Pedro, le interesa ver los grandes surtidos de crepones y etaminas en EL PARAISO.

URBIETA, 13

En vista de las peticiones que formulaban los vecinos Nicolás Mulet y Leonardo Azcarate, y de la que tenía presentada Bernardino Torres, derivó que el Ayuntamiento les costee los gastos que se les ocasionen por el tratamiento del doctor Asuero, se acordó comunicarle que pueden someterse al del doctor Oyarzábal, de esta villa, por el mismo procedimiento, con cargo al erario municipal, haciendo constar que en lo sucesivo se sufragarán solamente esta clase de gastos a los individuos de las familias inscritas en el padrón de pobres.

En el caso de que el obrero sordomudo a que se refirió el acuerdo tomado en la sesión anterior, fuera preciso trasladarlo a San Sebastián, se dispuso que los gastos sean por cuenta del Ayuntamiento, haciendo una excepción en honor a las circunstancias especiales, de estar incluido en la lista de Beneficencia y haber contraído la enfermedad en África, que concurren en el enfermo.

Seguidamente quedaron aprobados el arqueo y el balance de las operaciones de contabilidad practicadas a fin de mes, con una existencia de 61.992,44 pesetas.

Por último, se dió lectura a una carta del cura párroco de San Pedro, por la que anunciaba su propósito de trasladar al día 7, viernes, la procesión del Sagrado Corazón que corresponde celebrar el domingo, para lo que, según decía, tenía pedida la necesaria autorización diocesana. Solicitaba la asistencia del Ayuntamiento, la cooperación de la Banda Municipal y la construcción de un tablado en la plaza.

No nos dimos cuenta del acuerdo que se adoptó, pues ninguno de los asistentes dijo que "su boca era suya", pero suponemos que fué accediendo en un todo a la petición. No faltaba más. Y se levantó la sesión.—C.

Compañía Vasco - Valenciana de Navegación

En cumplimiento de lo que dispone la cláusula novena del convenio judicial aprobado en el expediente de suspensión de pagos de esta Compañía, el Consejo de Administración liquidador convoca a los señores accionistas a Junta general que se celebrará el día 19 de junio a las once de su mañana, en los locales de las oficinas (Delegación de Bilbao), Alameda de Mazarredo, 17-19, para darles cuenta del estado en que se encuentra la liquidación.

Para asistir a la reunión bastará exhibir el extracto de acciones de la Sociedad o el resguardo que acredite tenerlas depositadas en cualquier establecimiento bancario.

San Sebastián, 1.º de junio de 1929.—El Consejo de Administración.

GRANDES FUNCIONES PARA HOY, VIERNES

TARDE: A las 7 y cuarto Noche: A las 10 y media

Gran EXITO de las atracciones

Mary Carmen The 2 Webbs

— Cupletista — Danzantes futuristas

y de la gran orquesta argentina

ALMA CRIOLLA

:- CINE URUMEA :-

Hoy, viernes, día 7 Sorprendente estreno

"El León de Sierra Morena"

Film que va a la vanguardia de la cinematografía española

"LA VOZ" EN IRUN

NOTAS MUNICIPALES

Bajo la presidencia del alcalde, señor Eceizabarrena, y con asistencia de los señores Recarte, Iribarren, Berroa y Beitia, se reunió la Comisión permanente, que trató de los asuntos siguientes:

Lectura del acta de la anterior. Aprobado.
Recaudación: Del 21 al 31, 20.363'82 pesetas. Mes de marzo: Arbitrios, 55.734'71; varios, 982'40; total, 56.743'81 pesetas.

Facturas presentadas durante la semana. Aprobadas.

Se dió cuenta de la sentencia dictada por la Audiencia territorial de Pamplona, revocando otra del Juzgado de Primera instancia de San Sebastián y declarando no haber lugar a admitir el interdicto de obra nueva interpuesto por doña Francisca Orendain de Gal, con motivo de ensanche de la calle Mayor.

Expediente de reclusión de un enfermo en Santa Agueda. Aprobado.

Escrito de don Miguel G. Llorente, pidiendo autorización para usar el escudo de armas de la ciudad en la revista "Irún, 1929". Concedido.

Quedó enterada de una solución de la Comisión provincial en orden a la legislación administrativa de la línea de transporte de energía eléctrica de la Sociedad Explotadora de Ferrocarriles y Tranvías.

Se dió cuenta de una oficio de la Dirección General del Instituto Geográfico y Central, acusando recibo de las actas de deslinde de este término municipal y del plano de conjunto de los mencionados deslindes.

Próximas las fiestas de San Juan y San Pedro, le interesa ver los grandes surtidos de crespones y etaminas en EL PARAISO

URBIETA, 13

Informes

De la Comisión de Obras:
Autorizando a don E. Emparan para surtir de agua al caserío Bordaundi, del barrio de Behobia. Aprobado.

Idem a don Isidoro Susperregui para construir una casa en Anzarán. Aprobado.

Autorizando a don A. Aguirre para ejecutar obras de reforma en su casa número 8 de la calle Contracalle.

Idem a don P. Arambillet, para construir una casa en el barrio de las Ventas. Aprobado.

Idem a don J. Berastegui, para acometer a la alcantarilla que pasa por la calle de Santiago. Aprobado.

Idem a don J. R. Guevara, para aumentar un piso a la casa Mugaondo, de Mendelu. Aprobado.

Relacionado con un escrito de don J. Grenier, sobre desviación de un camino vecinal en Behobia. Aprobado, concediéndole plazo de quince días para la ejecución de los trabajos.

Del arquitecto municipal:
Certificación de las obras ejecutadas en la construcción de la nueva Alhóndiga municipal. Aprobado.

De la de Gobernación:
Proponiendo la adjudicación de recogida de las basuras de la ciudad a don Juan José Mantecola. Aprobado.

Relación de asuntos que han pasado a estudio e informe de la Comisión de Obras:

Escrito de don Timoteo Tellechea, pidiendo autorización para ensanchar unos huecos en la casa número 3 del Paseo de Colón.

Idem de don Amador Pérez pidiendo permiso para efectuar obras de menor cuantía en su casa número 49 de la calle de Santa Elena.

Idem de la señora de A. Fernández e hijo, solicitando autorización para dotar de agua a los garajes en construcción en la calle del Bidasoa.

Idem de doña Josefa Ignacia Vidaroz pidiendo permiso para construir una pared en su casa número 43 de la calle de Santiago.

Idem de don José Errazquin pidiendo autorización para dotar de agua a su finca en construcción en la Avenida de Salis.

Sin más asuntos de que tratar se levantó la sesión.—Corresponsal.

NOTICIAS

ESCUELA NORMAL DE MAESTRAS.—Habiéndose concedido dispensa de edad para verificar el examen de ingreso a la señorita María Teresa Rodríguez Irulegui, se pone en conocimiento de la interesada que el segundo llamamiento de exámenes de ingreso serán mañana a las nueve de la mañana.

Mermeladas Ulecia
Exquisitas sabrosísimas

EL CAFE ES UN EXCITANTE

perigoso para los niños, cardíacos y nerviosos. Sustituirlo por el MALTA NATURA, aromático, digestivo y antinervioso.

Venta en comestibles y farmacias.

REGISTRO CIVIL.—En el día de ayer se hicieron las siguientes inscripciones:

Defunciones.—Eduardo Fernández Izquierdo, Luis Alberro Aznar.

"DONOSTI-ZARRA".—Como ya recordarán nuestros lectores, "Donosti-Zarra" abrió una suscripción pro la viuda del infortunado señor Inciarte, que pereció en un accidente de autocamión cerca de Zaragoza.

La "Donosti-Zarra" ha acordado cerrar ya esta suscripción para el día 15 del actual, sabiendo, publicando las listas de los donativos recibidos y dando cierre a la suscripción verificando un festival en el salón de actos de la Sociedad, con destino a la viuda lo que se recoja.

Tomarán parte en este festival el diminuto boxeador «Kiski» Arroyo, que tanto agradó en la última actuación; el niño José Luis Gómez, las señoritas Luisa Pérez, Carmen Chivite y Angelita Monreal, los señores Jesús Osma, Gabino Zubillaga, Jacobo Hernández, Hilario Zúñiga, José Iruretagoyena, Faustino Aldasoro, Elías Muga, Manuel Gómez y otros.

Siguen abiertas las listas de suscripción, en las Sociedades Euskal-Billera, Unión Artesana, Umore-Ona y Donosti-Berri.

Las Bolsas Ultimas cotizaciones
*** registradas ***

Bolsa de Madrid

FONDOS PUBLICOS

Interior 4%.....	74,50
Exterior 4%.....	85,75
Amort. 4% viejo.....	78,75
» 5% 1920.....	92,60
» 1926.....	101,60
» 1927.....	101,90
» 5% 1927 con imp.....	90,30
» 1928.....	91,90
Deuda Ferroviaria 5%.....	101,00

VALORES ESPECIALES

Cédul. B.º Hipot.º 4%.....	92,75
» 5%.....	99,90
» 6%.....	110,85
Cédul. Argentinas 6%.....	5,05

ACCIONES

B.º de España.....	590,00
» Central.....	126,00
» Hispano Americ.º.....	225,00
» Español de Crédito.....	470,00
» Hipotecario.....	529,00
» Español Río Plata.....	257,00
Duro-Felguera.....	88,00
Tabacos.....	258,50
Minas del Rif.....	607,00
Ferrocarril del Norte.....	610,00
» Alcantarilla.....	557,00
Metro Alfonso XIII.....	179,50
Azucareras preferentes.....	160,00
» ordinarias.....	64,00
Explosivos.....	1290,00
Hisp.º Amer.º Elecdad.....	745,00
Mengemor.....	272,00
Hidroeléct.º Española.....	200,00

Bolsa de New York

FONDOS PUBLICOS

Bélgica 6% 1955.....	101 1/4
Canadá 5% 1952.....	102 3/4
Chile 8%.....	101 0/0
British 5 1/2% 1957.....	102 5/4
Holanda 6% 1954.....	101 1/8
Noruega 6% 1944.....	103 0/0
Suiza 5 1/2% 1946.....	105 1/4

ACCIONES

American Smeltin.....	96 0/0
-----------------------	--------

Bolsa de París

FONDOS PUBLICOS

Exterior Español 4%.....	515,50
Deuda Fran.º 5%.....	74,50
» 4% 1918.....	89,55
» 5% 1920.....	125,50
» 6%.....	105,40
» 1927.....	109,55

ACCIONES

B.º de Francia.....	26500,0
Crédit Lyonnais.....	5555,00
B.º Francés Río Plata.....	1246,00
M. Z. A.º.....	195,00
Río Tinto ordinarias.....	6925,00
De Beers.....	1647,00
Goldfields.....	547,00
Tharsis.....	790,00

OBLIGACIONES

Crédit Natíol. 5% 1919.....	579,00
» 6% 1925.....	548,00
F.C. Norte Esp.º 5% 1.º.....	1275,00
» M. Z. A.º 5% 1.º.....	1185,00

Bolsa de Londres

FONDOS PUBLICOS

Exterior Español 4%.....	75 1/2
Consolidado 2 1/2 %.....	54 1/2
War Loan 5 % 1929-47.....	101 9/16
Funding Loan 4% 1960.....	88 1/8
Victory Bonds 4%.....	92 1/2
Japón 4% 1905.....	97 1/4
» 5%.....	85 3/4

ACCIONES

Río Tinto.....	55 1/8
Royal-Dutch.....	55 1/2
Shell Transport.....	47 7/8
Mexican Eagle ords.....	0-16-4

OBLIGACIONES

Cédul. Argentinas 6%.....	42 5/4
---------------------------	--------

CAMBIO INTERNACIONAL

Francos.....	28,10	Libras esterlinas.....	34,83
Liras.....	37,70	Reichsmark.....	172,50
Francos belgas.....	99,60	Pesos argentinos.....	299,00
Dólares.....	7,18	Francos suizos.....	138,25
Pesos Chilenos.....	0,86		

"LA VOZ" EN EIBAR

LA PERMANENTE

Bajo la presidencia del primer teniente de alcalde, don Manuel Artamendi, y con asistencia de los señores Treviño, Azpuri, Undabeitia y Viteri, celebró sesión la Comisión Permanente.

Se aprobaron el acta de la anterior y diversas cuentas, quedando pendiente a propuesta del señor Artamendi, la que presenta la Compañía Eléctrica de Arbillaga, por existir cierta diferencia.

—La recaudación habida en el mes último por impuestos, es la siguiente: en la Alhóndiga, por vinos y otros géneros, 30.406 pesetas; 4.555 más que en igual mes del año anterior. En el Mercado, Pescadería y Fielaterio, 5.088; 1.501 pesetas más que en el mismo mes del año pasado. En el Matadero, por impuestos de carne y otros servicios, 4.303, 72 pesetas más que en el año último. Recaudado por el recaudador municipal, por varios conceptos, 9.394 pesetas. Enterados.

—Se dió cuenta de un oficio de la Comisión Provincial de haber ingresado en el Hospital de Manteo la enferma Lucía Arcanaga.

—Otro escrito del sereno Juan Alonso presentando la dimisión de su cargo. Se aprueba.

—Instancia de la Empresa de la Plaza de Toros solicitando el concurso de la Banda municipal para amenizar las novilladas de San Juan, ofreciendo, en pago de este favor, la Plaza, libre de gastos, para que se celebre una novillada a beneficio del Hospital.

El señor Artamendi hizo uso de la palabra, haciendo resaltar la importancia del ofrecimiento por el servicio de la Banda, y el escrito pasa a estudio de la Comisión respectiva.

—Se autoriza a don José Altolaurre para abrir una puerta de «Pícaro-cale» a su huerta, y al industrial panadero de Placencia don Sebastián Arsuaga, la correspondiente licencia para vender pan en esta villa.

Próximas las fiestas de San Juan y San Pedro, le interesa ver los grandes surtidos de crespones y etaminas en EL PARAISO

URBIETA, 13

—Quedó sobre la mesa, para nuevo estudio la Memoria anual del inspector secretario de la Junta de Sanidad, y se aprueban los informes del arquitecto municipal autorizando realicen obras a varios solicitantes.

—A la Comisión competente pasa una solicitud de un industrial de la villa solicitando autorización para instalar, durante las fiestas de San Juan un puesto de refrescos y otro de tiro al blanco con flechas.

—Por último, se dió lectura al programa de los festejos de San Juan, aprobándose.

No publicamos el programa por estar incompleto en cuanto a los carteles de las corridas y los partidos de pelota.

FRONTON ASTELENA

La Empresa del frontón Astelena ha organizado para el próximo domingo, día 9, las tres y media de la tarde, el siguiente partido:

Peru y Chapasta, sacando del uno, contra Zabala y Altuna, sacando del tres.

Habrà un segundo partido.

OPERADA

En la clínica San Ignacio, de San Sebastián, ha sido practicada una operación quirúrgica por el doctor Oreja a doña Elena Muguera.

El resultado de la intervención ha sido satisfactorio.

Hacemos votos por el restablecimiento de la paciente. — T. Echaluze.

Doctor Tamés Arsuaga

MEDICO DEL HOSPITAL CIVIL

Especialista en enfermedades de la piel y secreta. PLAZA DEL ARENAL, 3. Consultas de 11 a 1 y de 3 a 6. Teléfono 1-02-32.

7 de junio. Núm. 84.

El mercader
de brillantes

por XAVIER DE MONTEPIN

Esta obra ha sido autorizada para su publicación por la CASA SOPENA

celosías de tus ventanas, siento que corre fuego en la sangre.

—¿De veras, hasta ese punto te incendia? preguntó Melania, renovando el juego de ojos que Federico acababa de indicar.

—Tanto... y mucho más!... ¡Ten cuidado, porque ando y va a ser preciso llamar a los bomberos!

Mientras recitaba esas simplezas, esas galanías vulgares, Federico Bertin había cogido las manos de la linda muchacha y cubría de besos sus palmas y sus sonrosadas uñas.

—¡No es así como se apaga el fuego!—dijo Melania riendo con risa sensual.—¡Vamos, está quieto, Federico!

—Eso no... Quiero continuar así hasta la noche, hasta que consiga algo mejor...

Luego sin transición, repentinamente, preguntó:

—El primo de Nervey, el fantasmón aristocrático, el vizconde, debe ser lo más pesado del mundo. ¿No es cierto?

—¡Oh, sí!—replicó la joven exhalando un suspiro.—¡No todo son rosas en la vida!... es necesario soportarlo...

—Me hago cargo de ello; tiene mucho dinero, pero el dinero no basta a las necesidades

del corazón... es preciso una compensación... un amigo cariñoso a quien se mira, se quiere, y que espera para llegar la hora en que el otro, el amante, se va... ¿Cómo se llama tu compensación?

—No la tengo.

—¡No mientas!

—¡Te lo juro!

Federico se inclinó para besar en la nuca de Melania, que se estremeció de placer, desde la cabeza a los pies.

—¡Ah! ¡ah! ¡me parece!—dijo entonces— que hemos tocado la cuerda sensible! Escucha, prima, añado a la joven: yo no sé hablar con rodeos, y tú no eres tonta... podemos entendernos...

Me gustas hasta tal punto, que es casi ridículo y si te convengo, seré tu compensación... Te amaré, todo lo que quieras, de la manera que quieras y todo el tiempo que quieras, y... ¿entiendes?... no te incomodaré para nada... responde con franqueza... ¿Estamos de acuerdo?

—Sí...—dijo Melania en voz baja y como desfallecida—; estamos de acuerdo... ¡Pero me amaráis como dios?

—¡Hasta morir!

—¡Me serás fiel?

—¡Seré la fidelidad misma!... ¡Lo juro por tus ojos, por tus labios y tus cabellos, que me vuelven loco!

—De manera que vendrás a mi casa?

—¡Hoy mismo? ¿Después de la comida de boda?

—Hoy no... Jorge me acompañará... Ven el martes a las once de la noche... yo me arreglaré para que nadie nos estorbe...

—Buena, hasta el martes... conforme de toda conformidad... ¿Dónde vives?

—Calle de Monceau, número 26...

—Barrio aristocrático... Tendré que presentarme elegante; pero se hará...

Sobre todo, cuidado con imprudencia al

guna... Dominate en presencia de Jorge de Nervey... tengo graves razones para tenerlo contento...

—Lo oí. ¡Es la gallina de los huevos de oro, la pequeña California!... ¡Pierde cuidado!... ¡Conozco la maquinaria!

Un beso selló el pacto.

Federico pensaba:

—Creo que he conseguido la mujer "chic" con que soñaba, y no tardaré en ir en coche.

¡Cómo van a hablar los amigos del boulevard de Clichy! Y sobre todo las amigas.

En aquel instante llegaron los carruajes en busca de los convidados.

Dieron una vuelta por el bosque de Vincennes y después toda la comitiva se reunió en el "Salón de las Familias" para sentarse nuevamente a la mesa.

No nos entretendremos en relatar los incidentes de la comida, que fué de ruidosa alegría y seguida de un baile que duró hasta las doce de la noche.

En el momento de partir, Emilio Vandame, al estrechar la mano de su prima, la dijo estas pocas palabras al oído:

—Solo confío en ti.

—¡Haces bien. Nunca te faltaré replicó la joven.

Antes de subir con su padre en el landó que la esperaba, Angela hizo una seña a Misticot, que se acercó apresuradamente.

—Padre mío...—dijo la joven al banquero... He buscado todo el día la ocasión de presentarte este joven, pero estaba tan ocupado, en su calidad de padrino, que no me ha sido posible hacerlo. Ya le hablé de él cuando en las alturas de Montmartre uno de nuestros caballos le arrojó al suelo y le hirió en la cabeza. Se llama Estanislao Dumay. Le he prometido que el día en que nos necesite, nos encontrará dispuestos a serle útil.

—Perfectamente...—dijo Verriere con tono brusco... Si necesita alguna cosa, recorra usted a

mi hija, y ella me expondrá sus deseos. Buenas noches, muchacho, buenas noches...

Luego, dirigiéndose al cochero, añadió:

—A casa.

El landó echó a andar, dejando a Misticot atónito de la insolente sequedad de las palabras de Julio Verriere.

—¡Desdichadamente, es un mal bicho!—pensó ella.

—¡Ah, la señorita no se le parece, y vale más para ella!

LXIX

El vizconde de Nervey y Melania Gentil habían subido a la berlina alquilada por mes, que había conducido a la joven por la mañana.

El vizconde, que había bebido bastante vino de champaña y fumado dos o tres cigarrillos, se puso a pensar de la formal prohibición del matrimonio de los menores.

—No va a concluir ese acceso nupcial... dijo bruscamente su amante... Sabes que me estás destrozando el timpano...

—Nini... balbuceó Nervey... ¡Jesús es una mía?

—¡Guardiez! ¡es culpa tuya!... Cuando está medio muerto como tú, no se debe hacer nada...

—¡Tres mala, Nini!... En cuanto duermas un poco ya no se conocerá...

—No se trata de dormir, sino de soportar el dolor de cabeza...

—¡George Nervey pegó un salto y por un momento se detuvo de repente...

—¡Si llevo dinero encima!... ¡Ni siquiera me queda nada!... Ya sabes que no...

—Te lo dije antes, mi madre me ha rechazado claramente haciéndome un nuevo regalo sobre mi pensión... ¡Es la más tonta que he conocido de cerca mamá!... Cuando ha dicho que en el

que no. No hay medio de sacarla un instante

7 de Junio

La Voz de Guipúzcoa

Página 11

PRECIO POR INSERCIÓN
-- UNA PESETA --

ANUNCIOS ECONOMICOS

INFORMANDO LA ADMS.
-- 1,25 PESETAS --

El máximo de espacio para estos anuncios no excederá de 104 letras, y su importe se abonará en el acto de ordenar su inserción.

A. A. A. Pensión particular, céntrica, inmediata y vista playa, preciosos gabinetes, baño, cocina selecta y ascensor. Tlf. 1-26-73.

ADMITO huéspedes. Casa moderna, amplias habitaciones, soleadas, buen trato. Paseo Colón, 5, primero, D.

AGENCIA B. Pastor ofrece muchas y buenas muchachas informadas, nodrizas y amas secas. Teléfono 1-13-06.

AGENCIA B. Pastor. Necesita institutrices francesas, nurse, buenas doncellas y cocineras restaurant; amas secas.

AGENCIA B. Pastor ofrece cocineras, doncellas, camareras, nodrizas, amas secas, para todo, interinas y niferas.

AGENCIA B. Pastor. Coloca gratis las chicas informadas. Dispengo 100 plazas: dentro, fuera. Teléfono 1-13-06.

AGENCIA Plaza Escuelas, 5, ofrece muchachas para todo; cocineras, doncellas y todo personal doméstico. Teléfono 1-21-91.

AGENCIA de Juana Ayala. Dispone de doncellas, cocineras e interinas. San Bartolomé, número 5. Teléfono 1-34-08.

ALMONEDA. Lavabos, tocadores, percheros espejos y juego mimbre. San Martín, número 50, cuarto. Horas de 10 a 12 y de 3 a 7.

ALMONEDA muebles, quiebra hotel. Armarios, colchones, camas, sillas, etc. Tarde 6 a 8. Peña y Gofii, 9, bodega. Llamar Tlf. 1-18-95.

ALQUILASE bar, sitio céntrico, instalación moderna. Informarán: Príncipe, 35.

ALQUILO piso amueblado cerca playa y casino, seis camas, cuarto baño, teléfono, ascensor. Razón: Urbietta, 10, quinto, derecha.

ALQUILO buen local en la calle Embeltrán, propio para tienda, peluquería, etc. Razón: Plaza Alameda, 5, segundo.

ALQUILO garaje grande, para coche, por 3 o 4 meses, y piso Ategorrieta, 4 huecos, 47,50 pesetas mes. Usandizaga, 21, portero.

ANGLES. Fabricación de muebles y somiers metálicos; ponemos mallas, vendemos sueltas desde 8 pesetas. Urdaneta, 4.

A. PLISAR FALDAS a 3 pesetas. Compraría piso céntrico. Trueba, 9, primero. Ochoa.

ARREGLO las máquinas de coser, calcular, escribir, numerar, gramófonos, etc. Calle San Marcial, 8, quinto, derecha.

BUREAU de roble, se vende muy económico. Informarán: Tligo, 12. Almoneda permanente.

CABALLERO formal, honorable y laborioso, aceptaría ocupación en almacén, despacho o analógico. Escribanme a Peña y Gofii, 4, 6.º, C.

CASAS pago en 30 años construye el "Banco Ahorro Construcción". Tomás Carasa. Villa "Inesita" (Ategorrieta). Teléfono 4.061.

CLASES CONTABILIDAD, cálculo mercantil, preparación oficinas. Razón: Vergara, 9. Tienda.

COCHECITOS niños y arreglos económicos, cambio ruedas, capotas, tapizados, pinturas y niquelados. Buen Pastor, 13.

COMPRO oro, plata, platino, brillantes, pañoletas Monte, mantones Manila; pago todo su valor. Vda. de Romero. P. Guipúzcoa, 8.

CONTABILIDAD, Cálculo Mercantil. Repaso asignaturas Comercio. San Martín, 13, segundo. Jesús Alberdi. Profesor Mercantil.

COSTURERAS se necesitan en la fábrica de géneros de punto. Calle General Arceche, D. (barrio de Gros).

COMPRO oro, platino, brillante, esmeraldas, alhajas y pañoletas del Monte de Piedad. Legazpi, 9. Al Centro de Ocasión.

COMPRARIA de ocasión estantería, mostrador y un peso de comestibles. Calle Easo, 19, segundo, derecha. Teléfono 1-36-07.

CHICA de 13 a 14 años, hace falta, para trabajos fáciles. Paseo Colón (frente núm. 13). Villa "Dunas". De 11 a 12.

CHICO de 13 a 14 años, hace falta, para trabajos fáciles de almacén. Paseo Colón (frente al núm. 13). Villa "Dunas". De 11 a 12.

CHOFER mecánico para camión y camioneta, se ofrece, con buenas referencias. Razón en esta Administración.

DEPENDIENTE de tejidos, conociendo a la perfección mostrador esta plaza, ofrécese verano. Razón: P. Guipúzcoa, 7, peluquería.

DESEA colocación acompañar señoras o para planchar en hotel, sabiendo de cocina. Iparraguirre, 3, segundo.

DESEO verano habitaciones 2 camas, comedor, baño, cuarto criada, uso cocina. Escribid: Dolores Suárez. Goya, 42, dup. Madrid.

DESEO verano pequeño piso amueblado, 2 camas, comedor, baño y cocina. Escribid: Dolores Suárez. Goya, 42, duplicado. Madrid.

DISPONGO de 30 villas, 140 pisos muy bien amueblados, junto playa, casi regalados. Pasen por Agencia Alcalde, Urbietta, 42.

D.ª MARIA MARTINEZ. Profesora en partos. Consulta y pensión para embarazadas. Aguirre Miramón, 5, 1.º izqda. Teléfono 1-46-26.

DOS HERMOSOS gabinetes casa particular; 2 minutos playa, Casino, mercado, iglesia. Razón en esta Administración.

FALTAN pegadoras de impermeables, piecetas y aprendizas, para hacer impermeables, en taller o casa. Hernani, 9. El Gran Mundo.

HALLAZGO de una perra. El domingo, color canela, joven. Pueden dirigirse al bar Ongi Etorri. (Pasajes-Ancho.)

HACE FALTA aprendiz de paraguera. Informarán: Peña y Gofii, 9.

HACEN FALTA aprendices y chico para almacén. Nueva, 4. Carrocerías.

HACE FALTA nodriza para criarle en su misma casa. Razón: Miracruz, 24, sexto, derecha.

HACE FALTA muchacha que sepa de cocina y vascongada. Informarán: Príncipe, 5, bar.

HACE FALTA chica para trabajos domésticos y niñera. Dormir en su casa. Informarán en esta Administración.

HERMOSO aparato radio, 7 lámparas, con mueble, se vende de ocasión. Calzada de Eguía, 1, tercero, centro.

MALETAS, BAULES, maletines, sombrereras, portamantas, bolsas para compra. Enorme surtido, económico. Elcano, 6. "El Candado."

MODISTA. Hago toda clase de prendas de señora y niña, a precios baratísimos. Calle Legazpi, 5, cuarto, izquierda.

MOTOS B. S. A. Vendo 20 nuevas, 2 1/2 y 3 1/2 HP., modelos 29 y varias. Ocasión. Agente directo Casa. R. Vicandi. Tlf. 25. Amorebieta.

NECESITASE chico para recados, de 11 a 14 años. Antecedentes y presentado por sus padres. "Droguería "Buen Pastor". Loyola, 10.

OCASION. "Singer" buenas, baratas y para sastres; todas piezas, arreglo gramófonos y compro pañoletas. P. Escuelas, 1. Vacador.

OFICIAL ayudante se necesita en la peluquería de Zamora. Peña y Gofii, 15.

OFICIALES Correos-Telégrafos. Convocadas oposiciones 200 plazas. Aspirantes, 16-20 años. Bachillerato. Preparación: Garibay, 36.

OFICIAL peluquero, bien práctico, se necesita. Dirigirse a Andrés Lafuente. Carretera, núm. 6. Pasajes (Ancho.)

PARA BUENOS AIRES pasajes por los grandes rápidos trasatlánticos italianos, franceses y alemanes. Guetaria, 14, oficinas.

PERDIDA 2 cuadros fotografía, plaza Constitución a Peñaforda. Ruégase entreguen: «Toki-Alai», 3.º (Aldapeta). Se gratificará.

PERSIANA VERDE para balcones, a 275 el metro. Existencias en todos los anchos. Calle Elcano, 6. "El Candado."

REPORTISTA y guillotiner hacen falta para industria gráfica de la región. Dirigirse por escrito al Apartado número 7. Zarauz.

SE ALQUILA gabinete amueblado bien ventilado, para dormir. San Juan, 12, 4.º Izda.

SE ALQUILA bonito piso, bien amueblado, temporada verano. 700 ptas., ascensor, gas y hermosa terraza. Easo, letra Q, 5.º, izquierda.

SE ALQUILAN cuartos amueblados, en parte vieja, y vendo máquina "Singer", barata. Esterlines, 4 y 6, cuarto, derecha.

SE ALQUILAN dos gabinetes amueblados con tres camas, solamente para dormir. Informarán: Autonomía, 5, cuarto, derecha.

SE ALQUILA piso amueblado; tiene ascensor, baño y gas, exterior, y se vende gabinete. Usandizaga, 4, segundo, izquierda.

SE ALQUILA local para garage, para temporada de verano. Razón en esta Administración.

SE COMPRARIA un despacho usado. Informes por escrito a Joaquín Salaverria. Santa Clara, 30. Rentería.

SE DAN vuelta trajes de caballero; especialidad gabanes y gabardinas; se planchan trajes. Calle Easo, 19, segundo, izquierda.

SE NECESITA chico práctico en trabajos de imprenta. Presentarse: Easo, 4, bajo.

SE NECESITA muchacha 16 a 18 años. Echalde, 10, tercero.

SE NECESITA socio con bastante capital, pagándole interés del capital invertido y su trabajo. Usandizaga, 16, primero, derecha.

SE NECESITAN maquinistas-guarnecedoras y aprendizas. Trabajo todo el año. "El Búfalo". Peña y Gofii, 3.

SE NECESITA muchacha para todo, sabiendo cocina, con informes. Miracruz, 28, tercero, derecha.

SE NECESITA muchacho para oficina, de 16 a 18 años. Ofertas por escrito al Apartado número 110. San Sebastián.

SE NECESITA muchacha joven, para todo. Razón: Urbietta, 36, quinto, derecha.

SE NECESITA una muchacha de 15 a 17 años, para servir. Razón: Boulevard, número 10, tienda.

SE OFRECE barbero aprendiz, adelantado. Teléfono 1-34-88.

SE TRASPASA churrería en buenas condiciones por no poder su dueño atenderla. Razón en esta Administración.

SE TRASPASA tienda decomestibles, con vivienda, por razones de salud. Informarán en esta Administración.

SE TRASPASA bar-restaurant en buenas condiciones y con facilidades de pago. Razón: bar Iparraguirre. Nueva, 4.

SE TRASPASA una tienda de ultramarinos. Para informes: Urbietta, 41, primero. Señor Bartán.

SE VENDE seminuevo un coche de niño, plegable. Salud, 22, cochera.

SE VENDE un piano de ocasión, seminuevo, muy barato. Informarán en esta Administración.

SE VENDE lujoso comedor caoba, cama y reloj antiguo, dormitorio, estatuas y aspirador eléctrico. Horas de 3 a 7. Razón: VOZ.

SE VENDE un perro de raza, enseñado, en 25 ptas. Informarán en esta Administración.

SE VENDE bicicleta en buen uso, económica. Arreglo toda clase calzados; mediasueltas a la hora. Calle Larramendi, número 11.

SE VENDE lavabo de ocasión, en 50 pesetas, con jarro y cubo. Hotel Argentino.

SE VENDEN bionbo artístico y antiguo y porcelanas antiguas. Hernani, 27, 2.º, derecha.

SE VENDE una cama camera, otra de matrimonio y dos mesillas. San Bartolomé, letra T, segundo, izquierda.

SE VENDEN dos camas baratísimas. Peña y Gofii, 13 tercero D.

SE VENDE bicicleta fuerte, buen uso, servicio establecimientos a domicilio, barata. Pérez Enea, 1, 3.º, D. Ategorrieta. De 2 a 7.

SE VENDEN de ocasión 13 bordalesas de vino seminuevas, arqueadas. Razón: Ibarzábal. Pasajes (Herrera).

SE VENDE gabinete en buen uso, económico. Paseo Colón, 4, segundo, derecha.

SE VENDEN de ocasión cuatro vigas U. U. de 5 por 16. Teléfono 5177. Pasajes (Herrera).

TRAJES caballero y niño, paño y drill, todos los tamaños. Vicente Almeida y Compañía. Pescadería, número 12.

TRAJES buzo, 10, 12, 15, 18, 20 y 23 pesetas. Vicente Almeida y Compañía. Pescadería, número 12.

TRAJES niños, marinero, gran surtido. Vicente Almeida y Compañía. Pescadería, 12.

VENDO autocamión marca "Unic", seminuevo, carga 2.500 kilos. Dirigirse a Iturri-Berri. Fuenterrabía.

VENDO bonitos pisos exteriores, muy soleados, cerca nueva Pescadería, desde 11.500 pesetas. Razón: Prim, 49, entresuelo.

VENDO bonitas villas a 10.000 ptas., hasta 250.000; pisos junto Bulevar baratos; casas céntricas, renta libre, 6 y 7 %. Urbietta, 42.

VENDO preciosa registradora "National", seminueva, muy útil para farmacias, droguerías, etc., al contado o a plazos. T. 1-22-85.

Academia de corte Sagardoy

En esta academia pueden las discípulas aprender a cortar, coser y probar toda clase de prendas fantasía y sastre. Habitaciones separadas para señoritas. También pueden aprender solo a cortar en quince días ropa blanca y color de señora, caballero y niños. Calle de Urbietta, 58, segundo (frente a Bellas Artes).

Cartelera de espectáculos

FRONTON MODERNO. — Hoy, a las cuatro menos cuarto, se jugarán los siguientes partidos: Primero, a remonte, Pasieguito y Salaverria I contra Jurico y Arámburu; segundo, a pala, Zárraga y Lejona contra Solozábal y Quintana III.

FRONTON URUMEA. — Programa de los partidos a cesta-punta que se jugarán hoy, a las tres y media de la tarde: Primero, Echaburu e Ibarluzea contra Maiz y Esteban; hermanos Ondarrés contra Orio y Arrate (segundo); Vicandi y Nazábal contra Salaverria y Arrión (tercero).

GRAN CASINO. — A las siete y diez y media, cinematógrafo y variedades. La película en seis partes "Por su honra". Sisters Ree Berlin (bailarinas internacionales). Rafael Arcos (célebre maquetista). Desde la seis de la tarde té dansant. — Bar Vasco.

TEATRO VICTORIA VASCO. — Temporada de Cine y Variedades. A las siete y cuarto tarde y diez y media de la noche: Cinematógrafo. Mary-Carmen, cupletista; The 2 Webbs, famosos danzantes, y la gran orquesta argentina Alma Criolla.

TEATRO DEL PRINCIPE. — Cinematógrafo. Sesiones continuas de cinco y media a nueve y una sesión a las diez y media. "Gavilanes" (Se necesita una bailarina), gran película en seis partes.

SALON MIRAMAR. — Cinematógrafo. Sesiones para hoy a las seis menos cuarto y siete y media de la tarde y a las diez y media de la noche. "Cuatro hijos", vigoroso drama cinematográfico en once partes.

PALACIO DE BELLAS ARTES. — Sesiones cinematográficas continuas de seis menos cuarto a nueve y a las diez y media de la noche. "De millonario a periodista", magnífica superproducción en ocho partes.

TEATRO TRUEBA. — Sesiones cinematográficas continuas para hoy, de seis menos cuarto a nueve y una sesión a las diez y media. Revista Paramount núm. 67 y "El Circo", documentada china en seis partes, por Charlot.

CINEMA PETIT-CASINO. — Sesiones cinematográficas continuas para hoy de seis menos cuarto a nueve y a las diez y media noche. Noticiario Fox 43 y "La única mujer", preciosa película en cinco largas partes.

CINE URUMEA. — Sesiones cinematográficas para hoy a las siete y media tarde y diez y cuarto de la noche. "El León de Sierra Morena", extraordinaria cinta en ocho partes.

DANCING LA BOMBILLA. — Alegres y concurrencias de fiestas de cabaret todas las noches.

TABERNA VASCA. — Todas las noches grandes festivales de cabaret, actuando hermosas bailarinas de salón. Brillante orquesta. Jazz-band americano. Espléndidos regalos. Original bar americano. Restaurant de primer orden.

E. A. J. 8. - UNION RADIO. — Programa para hoy: A las 7 1/2 de la tarde, emisión desde el Estudio con el variado programa que se anunciará por el micrófono.

"LA VOZ" EN ELGOIBAR

LA PERMANENTE
Acuerdos tomados por la Permanente en su última sesión:

Aprobar el acta anterior.

Procedió al sorteo de las obligaciones de la deuda de la villa, correspondiente a la emisión del 31 de diciembre del año 1921, correspondiendo a los números 145, 207, 230, 261, 371, 549, 607, 652, 653, 770 y 823, acordando que estas obligaciones se satisficgan por la tesorería municipal y Caja de Ahorros Provincial, a partir del primero de julio próximo.

Acordó el pago de los intereses correspondientes a las obligaciones de la deuda de este Municipio, correspondientes al primer semestre del año.

Se dió cuenta del presupuesto extraordinario formado para la construcción de un puente que dé acceso al nuevo colegio; la construcción de un evacuatorio y una verja en la Plaza de las Escuelas, etc., y aprobado por unanimidad acordó que se exponga al público durante el tiempo legal en el lugar de costumbre y que terminado este plazo se anuncie en el Boletín Oficial.

Se enteró por medio de comunicación de la Junta de Clasificación y Revisión de la provincia, de que habían sido acogidos a indulto los prófugos Laureano Sorazu Iriando y Juan Arriola Guisasaola.

Se enteró, por otra comunicación de la misma entidad, de que había sido excluido temporalmente del servicio el mozo Sabino Andonegui Beristain, y acordó se notifique al interesado y se dé de ello cuenta a la Junta Clasificadora.

Enteróse de la recaudación habida por diversos conceptos en el pasado mes de mayo y que ascienden a 11.500,37 pesetas.

Aprobó el pago de varias cuentas.

Próximamente las fiestas de San Juan y San Pedro, le interesa ver los grandes surtidos de crespones y etaminas en EL PARAISO

URBIETA, 13

CONCERTANDO UNA CARRERA

Contando con la venia de nuestro director, damos cabida en las columnas de este diario al siguiente escrito que hemos recibido y que se nos mega su publicación. Dice lo siguiente:

"El famoso corredor "Marigorta", no tiene inconveniente en jugar al también corredor "Cigarda", una carrera en carretera donde pueda pasar el "auto", en una distancia de seis mil a ocho mil metros (6 a 8 kilómetros), dándole la ventaja de elegir la carretera a "Cigarda".

"Caso de aceptación, deberá jugarse la carrera a un mes de la publicación, siendo la cantidad de 2.000 pesetas lo que se atravesará, pudiendo aumentarse en 1.000 pesetas por mes que se llegase a retrasar. Para más detalles dirigirse al bar "Lubarisha".

LETRAS DE LUTO

Tuvo lugar en esta villa, asistiendo gran concurrencia, la conducción a la última morada del cadáver del respetable señor don Ignacio Be-loqui.

Enviamos nuestro pésame más sincero a sus familiares.—C.

— BONITO EN ESCABECHE —

Conservas Garavilla. — Bermeo.

El periódico más antiguo de la provincia de Guipúzcoa. Por su seriedad y crédito reflejados en su historia de cerca de medio siglo, el de mayor difusión en esta zona y, consiguientemente, la mejor tribuna para la propaganda

La Voz de Guipúzcoa

DIARIO REPUBLICANO

Teléfono Urbano 1-00-24
Teléfono Interurbano 1-09-29

Redacción, Administración y Talleres: SAN MARCIAL, 8 y 10

APARTADO DE CORREOS NÚM. 44
DIRECCIÓN TELEGRÁFICA "VOZ"

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En San Sebastián: 3 meses, 6 pías.; 6 meses, 12; un año, 24.—En el resto de España: 3 meses, 9 pías.; 6 meses, 18; un año, 36.—En el extranjero: 3 meses, 17 pías.; 6 meses, 33; un año, 66.—En América del Sur: los mismos precios que en Guipúzcoa.



Hablábamos ayer de las caretas del Cuerpo de Bomberos. De las caretas contra el humo, se entiende, y sin poner nada en duda preguntábamos si el Cuerpo está dotado de esos artilugios tan humanitarios, que evitan no solamente molestias, sino peligros.

Pocas horas después recibíamos contestación a nuestra pregunta. "El Cuerpo de Bomberos, además de escafandras para gases tóxicos y de letóxicos, tiene caretas contra el humo y el polvo y en el incendio de la Casa Múgica se les aconsejó las usasen, pero no quisieron ponerse porque decían que era "humo blanco"—vapor de agua—y no les molestaba. Cuando se trata de "humo amarillo" o negro, no hay necesidad de aconsejarles, pues ellos se las ponen en cuanto sienten la necesidad de hacerlo."

Así da gusto. En primer lugar, por saber que nuestros bravos y simpáticos bomberos están dotados de todo cuanto humanamente se puede prever para que no sufran un accidente evitable, ya que a tantos inevitables están expuestos, y en segundo lugar por la amabilidad con que ha sido contestada nuestra pregunta. ¡Ay, no todos son iguales!

Tanto como están chillando por ahí las gentes contra el Ayuntamiento y a nadie se le ha ocurrido pensar que el cachazudo Consejo que administra, fija, limpia y da esplendor a la ciudad carece de la necesaria fuerza moral para obligar ni al Club Náutico ni a nadie a que haga desaparecer nada que atente ni contra la estética ni contra el ornato de la población.

¿Que esta afirmación es aventurada? Vamos a verlo.

En el momento en que se supo que este año no se iba a celebrar la Feria-Exposición de Industrias del Mar, a ruego de unos donostiarras a quienes debía ver convertido aquel lugar en feria de pueblo con barracones, se pidió que se hicieran desaparecer los que afeaban horriblemente aquella ex bonita parte de la ciudad.

El Comité de la Feria-Exposición debió encontrar atinada la petición por cuanto que puso a la venta aquellos barracones, admitiendo proposiciones. Pero no se presentó más que un postor, cuya proposición no se consideró aceptable y quedaron las cosas así; tan mal como estaban.

Posteriormente se volvió a denunciar aquello, agregando que los chicos, como se trata de un descampado donde no hay por qué ejercer vigilancia, habían tomado aquello como campo de operaciones para sus juegos, y como los chicos son de la piel del diablo, estaban colaborando con los elementos atmosféricos en la lenta pero continua destrucción de los barracones, dando a los jardines del Casino el aspecto de un pequeño aduar de la zona de nuestro protectorado, pues mientras el viento arrancaba trozos de las cubiertas de cinz, los chicos se dedicaban a romper los cristales.

Claro está que mientras "tenemos" tantas cosas en qué pensar no podemos ocuparnos de esas insignificancias y no se hizo el menor caso de la denuncia número dos.

Pero es el caso que ahora que no hay vendavalos los chicos han intensificado su labor destructora y ayer mismo, a las cinco de la tarde, rompieron a pedradas tres cristales más, de los pocos que aún quedaban intactos, sin que por allí apareciese un celador ni para aplaudirlos ni para reprenderlos.

Y dentro de quince días estaremos ya en verano y con haber hecho pintar de verde los bancos de los paseos y las columnas del alumbrado crearemos que ya hemos cumplido.

Se ha hecho ya público que la Sociedad "Deportes y Espectáculos", propietaria de los frontones Moderno y Jai-Alai, ha firmado la escritura de arrendamiento del Frontón Urumea. Aunque conocíamos estas negociaciones, nada quisimos decir acerca de ellas, para no ser indiscretos.

tos. Que, más veces de lo que se cree, también los periodistas saben ser cautos y prudentes.

Libres ya de esa traba, vamos a exponer una idea de interés público y que por lo tanto es lícito el lanzarla. No es nuestra: pertenece a unos entusiastas aficionados al más viril y más hermoso, al par que más higiénico, de los deportes.

En San Sebastián hay cada vez más afición a jugar a la pelota. Diganlo el interés que despierta el campeonato que se viene celebrando las mañanas de los domingos y la numerosísima concurrencia que acude a los frontones públicos de Atocha y de Amara, donde para dar media docena de pelotazos hay que hacer "cola", que a veces es hasta de algunas horas. (Y si se va al frontón de Igeldo, no dejan jugar durante la hora de la misa mayor).

Es de suponer—y en esto es tal vez donde nos metamos en intenciones ajenas, pero siempre, ¡constel, con la mejor voluntad, que la Sociedad "Deportes y Espectáculos" tenga cerrado el Moderno.

Y si esto fuese así, ¿por qué no había de alquilarlo el Ayuntamiento para dedicarlo "exclusivamente" a frontón público y gratuito? No vamos a enumerar las ventajas que a la juventud aficionada a la pelota traería el disponer de un frontón cubierto, donde poder jugar durante el invierno, y en condiciones de poderlo hacer en las distintas modalidades de mano, pala y cesta.

¿Va a ser todo para el exótico deporte del patinaje científico?

El Ayuntamiento, que va a gastarse—es un decir, va a gastar de los dineros del procomún—un millón de pesetas en hacer un "Stadium", ¿no va a tener unos pocos miles de pesetas para arrendar el Moderno y fomentar el juego de la pelota?

¿Vieron ustedes la saladisima "chufia" que ayer gastó el amigo Lagarde a las famosas platabandas de la calle de Urbieta? Bueno, pues las platabandas seguirán como hasta aquí ¡Porque molestan! — GORROCHA.

Del Municipio y de la ciudad

EL NUEVO CONSEJO DE "LA PERLA"
A mediodía se reunió en la Alcaldía el nuevo Consejo de "La Perla del Océano", reunión a la que asistieron algunos de los antiguos accionistas.

En el nuevo Consejo, en el que será presidente el alcalde y tomarán parte tres vocales del Ayuntamiento, tendrán representación, como accionistas, la fábrica municipal de Gas, la Junta de Beneficencia y la Caja de Ahorros Municipal.

EN EL ASILO DE ZORROAGA
Esta tarde, a las cuatro y media, se celebrará en el Asilo Reina Victoria, la procesión del Sagrado Corazón de Jesús.

Al acto asistirán el alcalde y la Junta de Beneficencia.

También asistirá el Ayuntamiento a la procesión que por la festividad del día se organizará en el Buen Pastor, a las siete de la tarde.

En la Diputación

EL PRESIDENTE, EN VIDANIA
En el Palacio Provincial recibió a los periodistas el diputado señor Gaytán de Ayala. No tenía noticias que comunicarnos. El presidente señor Lizasoain se encuentra con su familia en Vidania.

SEGUN...



—Parece que pesa, ¿verdad?

—Señor, todo depende de la propina que me dé usted.

Se abre el testamento año y medio después de morir el testador

(POR TELEFONO)

Madrid, 7.

Comunican de Valencia que hace año y medio próximamente falleció, sin herederos forzosos, un señor apellidado Monton, que en el testamento, otorgado varios años antes, legaba su fortuna, que se elevaba a unos tres millones de pesetas, a un pariente suyo, muy rico y de la buena sociedad. Este pariente, al morir el señor Monton, cerró y sacó las habitaciones particulares del señor Monton y dejó la casa y la servidumbre tal como estaban al fallecer aquel señor.

Ahora, al cabo de año y medio, el heredero ha abierto las habitaciones y el despacho del señor Monton, y en uno de los cajones ha encontrado una Memoria testamentaria autógrafa del finado. Memoria que el heredero se ha apresurado a entregar al juez.

En dicha Memoria el señor Monton hace una nueva división de su fortuna y deja varias mandas, que importan cerca de millón y medio de pesetas, para fines religiosos y benéficos.

Jueces y reos

UN CONTENCIOSO ADMINISTRATIVO

Ayer, a las once de la mañana, se reunió el Tribunal de lo Contencioso - Administrativo de Guipúzcoa, para la celebración del recurso interpuesto por los Ayuntamientos de Alzo, Icazteguieta y Orendain contra resoluciones del gobernador civil de la provincia, en las que se señalan las cantidades con que los citados pueblos han de contribuir al pago de haberes del partido médico de Alegría de Oria. Defendió el recurso don Guillermo Recondo, oponiéndose el abogado del Estado, señor Lojendio. Quedó visto para sentencia.



San Sebastián hace 30 años

7 MAYO 1899.—Oficialmente quedó señalada la fecha del día 29 para la inauguración de la traida de aguas, proyecto del que fue arquitecto municipal señor Barrio y que ejecutó el ingeniero señor Sarasola. La misma noche se harían pruebas del alumbrado eléctrico público. La nueva traida de aguas proporcionaría más de ochenta litros diarios por habitante. San Sebastián contaba entonces con cincuenta mil habitantes.

El secretario de la Legación de los Estados Unidos en Madrid, que llegó a San Sebastián para recibir al ministro plenipotenciario mister Bellamy Storer, se dejó olvidado en un carruaje, en Madrid, unos documentos que debía entregar al embajador yanqui. El secretario comunicó lo ocurrido al gobernador civil, cursándose las órdenes oportunas para buscar los referidos documentos.

De Pamplona llegó la Compañía de comedias de José González, que en el escenario del olvidado teatro Principal actuará una larga temporada.

En el Pleno municipal se aprobaron los planes presentados por don Tomás Altuna para construir en Polloe un monumento, por cuenta de la Cruz Roja, para honrar la memoria de los repatriados fallecidos en San Sebastián.

En la Pescadería entraron dos mil kilos de merluza, que se vendió a cuarenta y cinco céntimos, y cien kilos de langosta, que registró un precio de 2'75 a 3'00 pesetas.

El Círculo Mercantil e Industrial a Burdeos

Con ocasión de la manifestación industrial y comercial que ha de tener lugar en Burdeos con motivo de la Feria de Muestras, el Círculo Mercantil e Industrial de San Sebastián organiza una excursión económica que tendrá lugar los días 22, 23 y 24 de junio corriente, con arreglo al siguiente programa:

Sábado, 22: A las 14'18, salida de Hendaya para llegar a Burdeos a las 17'05. Instalación en los hoteles. Comida.

Domingo, 23: Por la mañana, visita a la feria. Recepción en el Pabellón de Guipúzcoa. Almuerzo. Por la tarde, libre. Comida en el restaurant del Casino de la Feria. Gran función teatral.

Lunes, 24: Por la mañana, visita a la feria. Almuerzo. Por la tarde, visita a una de las más importantes bodas de Burdeos. Regreso a las 17'45. Comida en el vagón-restaurant. Llegada a Hendaya a las 21'31, combinado con el tren del Norte, para llegar a San Sebastián a las doce de la noche.

El precio por cada persona es de 585 francos, que deberá entregarse a la inscripción. En dicha cantidad están comprendidos los siguientes gastos: viaje de ida y vuelta desde Hendaya, en primera clase, y transporte desde la estación de San Juan-Burdeos y viceversa, en automóvil; visita de la ciudad, también en automóvil; hoteles de primer orden, incluidas todas las propinas y comidas con vino y café; representación teatral, y comida en el vagón-restaurant al retorno.

Las inscripciones podrán hacerse en la secretaría del Círculo Mercantil hasta el día 20. Los excursionistas recibirán el carnet correspondiente en Hendaya, en cuya estación deberán presentarse a las 13'45 del día 22.

La novillada benéfica de la "Unión Artesana"

Se encuentran ya en los corrales de la plaza de toros los bichos que se van a lidiar en la novillada benéfica del próximo domingo. Son dos bonitos bichos, bien armados, muy finos, negros, muy lustrosos, que han de causar en el público una gratísima impresión.

Los becerros de Llapisera, Charlot León y Don Quintín son de un tamaño muy indicado para esa clase de toreros.

Mañana, sábado, comenzará el despacho de localidades en la taquilla de la plaza de toros (Garibay, 4).

La Peña Usabiaga, de Azpeitia, va a venir en pleno a ver la novillada. De Tolosa son muchos los aficionados que han prometido su asistencia. Y de Francia viene una legión. Decididamente, el lleno va a ser total.

Un acto meritorio

Dicen de Irún que una señora llamada Paula Goicoechea extravió en una tienda de comestibles de aquella ciudad dos billetes de 100 pesetas, parte de cierta cantidad que había cobrado momentos antes. Las 200 pesetas las encontró la niña de once años Ana María Cortés, que se apresuró a entregarlas en su casa. El padre de la niña, que es muy es harto meritorio y digno de hacerse público, inmediatamente restituyó al dueño su propietaria.

NOTAS GRAFICAS DE LA PROVINCIA



VILLAFRANCA.—Cuadro «Las Lagarteranas», representado por varias señoritas de la localidad a beneficio del Hospital. (foto Armesto.)